

Quiere comprar un automovil usado?

HAGALO POR INTERMEDIO DE LAS COLUMNAS DE AVISOS CLASIFICADOS DE

LA NACION

Lo inserción de los avisos clasificados de LA NACION puede efectuarse por teléfono.

Llame al 33 - AVENIDA - 7001.

Dicte su anuncio. Personal competente la atenderá de inmediato. La cobranza se efectuará a domicilio, luego de realizada la publicación.



CIRCULA ENTRE UN PUBLICO SELECTO QUE AUMENTA EL VALOR COMERCIAL DE SUS ANUNCIOS.



El Gráfico

LA REVISTA DEPORTIVA DE MAYOR CIRCULACIÓN EN SUD AMERICA

Se lee en todos los países donde se habla español

Nº 699

SABADO 3 DICIEMBRE, 1932

AÑO XIII





TORNEO METROPOLITANO DE ATLETISMO. — Arriva: Juan Pina se Impone en los 160 metros lianos en 197 filo. Segundo fué C. Riestabel y Isroero A. Sande. — Abajo: D. Harmida gana los 200 metros Ranne, aventajando per escaen distancia a Riestabel. Entre terroro J. Maglio, En esta prueba sa descalificó a Pina per partir antes de tiumpo.



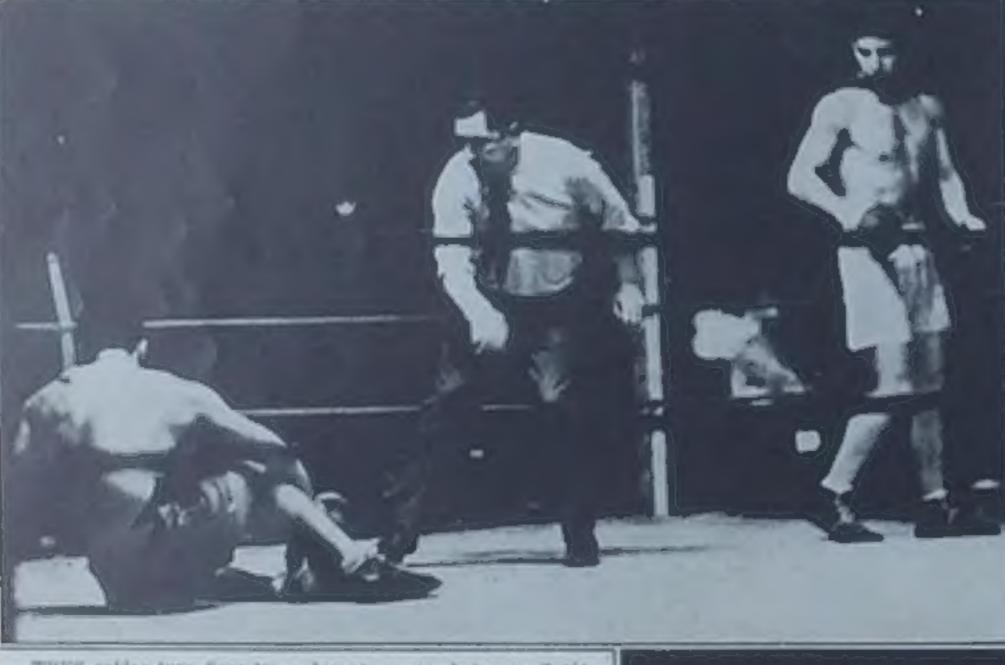


CON GRAN VALENTIA PELEO SENESTRARO FRENTE A CARATTOLI

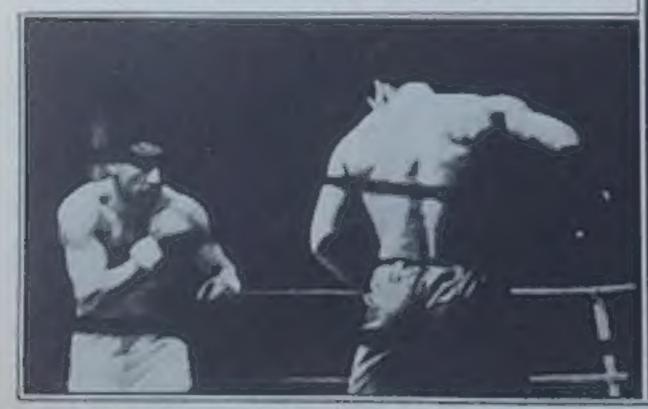


PN single moments yellard to price of perdeder, tal come punde verse and doubt Sensetrary addiga a que si campede se subra para spotente un ataque.

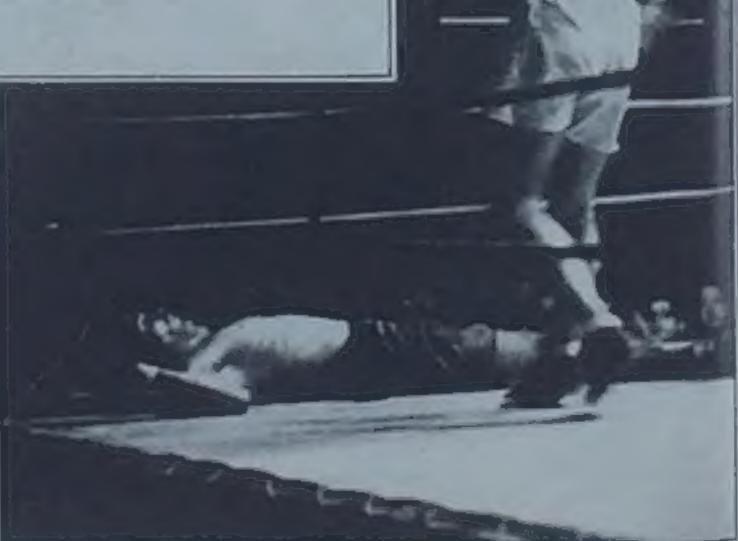




TRES saidas tuvo Senestruro dorante su rombate con CarAttoli, por el Hislo que pesse éste. En la presente nota aparece el desafiante remerporandese de la última calda, en el le round.



LA fagulerda de Carattoli fui una constante umenaza para Renestruro. No cata nota se ve al campete buscanto un blanco para colour su guipe predilecto. La legislerda e la mandibuta. Lo cunsiguid en varias opertunidados, pero su rival rescribad sissepre.



PARECIO que si match se derinicia en poce tiempo, porque ya en el primer round sufrio Benestraro un knick down, al entrarie Carattell una recia inquierda al mentón. En esta oportunidad, el juez contó hasta ceho segundos,

EL zegundo knoch down do Senestraro, en el cuerto round. Se recibe la impresión de que se encontrara definitivamente knocked out. Sin aministica un un magnifico despiteguo de energias, seportó la incha habta es final, perdiendo por puntos, bien que con el rostro seriamente Irainado.

El Gráfico

Director ANIBAL VIOLE



PUNDADO EL 30 DE MAYO DE 1919 PUNDADO CADA BABADO POR LA EDITORIAL ATLANTIDA

Casa Editora de ATLANTIDA. Revista Semanal Ilustrada: BILLIKEN, La Revista de
los Hiñasi PARA TI. La Revista de la Muper: TIPPERARY, Magazine Quiocecal de
Conston Novelas y Aventuras. LA CHACRA.
Revista Mensual de Ganaderia, Agricultura
e Industrias Anasza: EL GOLFER ARGENTINO, Ilustratusa Mensual, CINEGRAF,
Ilustración Mensual VIDA NUESTRA, IlusUsción Mensual de la provincia de Butnos
Aires.

DUENOS AIRES, REPUBLICA ARGENTINA

BUENOS AIRES, 3 DICIEMBRE 1928

DE SÁBADO A SÁBADO

Finalizó la actuación de los jugadores norteamericanos de polo en Buenos Aires y con esto ha quedado cerrada una serie de reuniones deportivas de extraordinario relieve.

Primeramente el Campeonato Argentino y luego la disputa de la Copa de las Américas — en cuyos torneos se impuso la bondad indiscutible del polo estadounidense — dieron motivo a espectáculos memorables que han de recordarse siempre porque hubo en ellos calidad, brillo y distinción.

Se descontaba ya desde que comenzó a anunciarse la visita de los jugadores del Norte que su actuación entre nosotros daría motivo a que se realizaran jornadas estupendas. El público aguardaba a esos polistas con la intención de retribuir, en todo lo posible, las atenciones que se dispensaran a nuestros compatriotas en Nuova York, y también con la esperanza de asistir a matches de emoción intensa. Los dos aspectos se vieron cumplidos ampliamente. Los aportsman que integraron la delegación visitante encontraron en Buenos Aires una acogida cordial y sus triunfos se aplaudieron como si fueran propios. Por su parte, ellos brindaron al espectador exhibiciones brillantes que han de quedar fijas en la historia de los grandes acontecimientos deportivos.

Más que una serie de competiciones atléticas fué ésta una sucesión de fiestas al aire libre, plenas de belleza en todos sus aspectos, tardes de optimismo en el ambiente, de juventud para todos, pródigas en sugestiones de nerviosidad, de emoción, de alegria. Jornadas de color, ya en la varonil hermosura del juego o en la de-

licada y animosa presencia de las damas, que, además de constituir un espectáculo más, supieron dejar de ser puramente decorativas para dar vivacidad a los partidos con sus fuertes voces de aliento.

Acontecimiento de alta significación, la visita de los polistas norteamericanos polarizó la atención del Buenos Aires deportivo y del Buenos Aires social, cumpliendo así una misión valiosísima que, a manera de reconocimiento, quedará grabada para siempre en nuestro recuerdo.

. . .

Ratificando cuanto se dijera sobre la bondad de sus aptitudes, los representantes del polo de Estados Unidos han recuperado el trofeo que nuestros jugadores conquistaran con actuaciones igualmente memorables, cumplidas en el país de sus adversarios.

Se alejan ya con una satisfacción doble, porque doble ha sido el triunfo: primero en los matches del Campeonato Argentino, ganado por el
team de Meadow Brook, y luego en la
serie por la Copa de las Américas evidenciaron sus cualidades excepcionales, alcanzando la victoria en luchas
recias, frente a rivales que les exigieron la más alta manifestación de sus
medios.

El público argentino supo reconocer el mérito de su doble conquista y por eso fué tan merecido como espontáneo el aplauso caluroso con que se premió su actuación.

Están ahora ambos trofeos en poder de quienes exhibieron valores suficientes para conquistarlos. Debemos aceptar, pues, la derrota sufrida y dar nuestras felicitaciones al polo norteamericano por su triunfo magnífico.

Dos veteranos polistas argentinos han sido figuras destacadas del cuarteto que disputó la Copa de las Américas: Jack Nelson y Arturo Kenny cumplieron performances brillantísimas, superándose junto a los altos valores surgidos en los últimos años.

Para el segundo de ellos, en modo especial, el público y la prensa ha tenido merecidas expresiones de elogio, bien ganadas por quien admiró por la inteligencia y la eficacia de su juego hasta el punto de clasificarse scorer máximo del importante torneo.

La cabellera encanecida de Arturo Kenny, descubierta en el saludo caballeresco, se miró desde las tribunas con respeto y con cariño, bien ganados por quien acababa de lograr uno de los triunfos más gratos: el que se consigue sobre los años.

DEPORTIVAS

- Estudiantes de La Plata ha vencido al recio team de San Lorenzo
 de Almagro, clasificandose finalista
 del torneo de Competencia. El equipo
 del fútbol clasico volvió el domingo a
 mostrar la excepcional calidad de su
 juego, esa virtud magnifica que seguramente por saberla valorar selo la prodiga de vez en cuando. Falta
 abora que River derrote a Lanúa para que se nos de la oportunidad de
 presenciar otro gran partido.
- América, Hector Berra, ha vuelto a producir una performance brillantisima, señalando un nuevo record sudamericano para el lanzamiento de la bala, que envió esta vez a 13 mts. 79. La figura de un atleta se agranda en proporción directa con el progreso de sus performances. Convengamos, entonces, en que la de Héctor Berra es ya sobrenatural, puesto que està cerca de los 14 metros...
- reyra en la temporada de 1932, ha impuesto una orden a los otros clubar conseguir un shoteador en el centro de la linea, para 1933. Independiente es el primero que ha realizado ese proposito. Ya tiene a Lamanna, que debutó con éxito en Rosario, señalando un goal. Y ya tiene Lamanna su apodo: El Destructor... El primer apodo. Veremos los que aurgen después.
- reuniones de polo, que en los grandes diaries hubo referencias a clies en has notas sociales. Pocas voces alcanza el deporte can distinción. Al día riguiente, en un match de fútbol, los jugadores casi dejan al referee sin camias, que quedo bicha jirones. El contraste es significativo y da origen a suponer que al fútbol debería ilamársele "el otro pelo"....
- Periodicamente nos llegan noticias de las actuaciones que cumplen en Italia los futbolers argentinos. Contra Hungris, integraron el
 seleccionado italiano, Luis Monti, Atilio Demaria y Raimundo Orsi, Los
 tres jugaron bien, pero el ex puntero
 de Independiento fuó según la información cablegráfica "el berco de
 la jornada". Recordando las últimas
 actuaciones de Orsi en Buenos Aires,
 surge forsosamente el interrogante;
 que milagro es ese? Acaso el milagro
 de las liras.
- earreras, pero que pertenece a la especie de los que discuten sobre todo lo que ignoran, le decia el lunes a un turfman de abolengo: "¿Qué quiere usted con las carreras? Vea el clásico Chapar: lo ha ganado un miso..."
- La actuación de Landa en el torneo de Competencia es algo que asombra a los ratedráticos del fútbol. Puede ser posible que uno de los teams que compartieron los últimos puestos en el Campeonato llegue a mediras en una semifinal con el campeon de la Liga? Tan posible, que ha podido algo más también: empatarle y ser, de tal modo, algo así como ganador moral del campeonato...

¿ VENDRAN LOS ITALIANOS?

Cuando los argentinos actuaren en los Juegos Orimpicos de Los Angeles, el accretario de questra Federación, José Oriani, mantuvo conversaciones con los delegados de otros países, para tratar de conseguir la visita do un equipo de aficionados extranjeros a libersos Aires.

La proposición más ventajosa partió, procisamente, del país que posiblemente interese más, dentre del

campo amateur: Italia.

Quedaron las negociaciones en suspenso, pero abora se han reamidado, porque los directores locales parecen baber encontrado una combinación interesante. La Federación ha propuesto al Club River Plate que financiara la jira, facilitando el dinero necesario para trace el team de la península y, en principio, la institución de Avenida Alvear pareco haber encontrado aceptable ese proyecto.

Los calculos bechos permiten asegurar que los gantos pueden ser recuperados integramente, puesto que los púgiles italianos no solamente actuarian aqui, aine también en el interior de la República y en

Montevulco.

En esta semana quiza quede corenda la operación, en la que interviene representando a River Plata su vicepresidente Antonio Liberti, quien so ha mostrado entusiasmado con el proyecto.

IMPOTENTES FALTOS LEVIGOR

Sen cont furre of catalo que ented se enruentre, su cafermedad puede ada ser curada HERCHLINA es el tónico que obra directamente subre el sistema nervinos y le devolverá la energia propira de su edad. En venta en todas las buenta farmacias

CRATIS

FIS Remains fulless may the hombers.

bress.

Laboratorio Tabista Medicine Levelle, 1875 Susses Aires



En la impresión de El Gráfico sólo se emplean

TINTAS LETTA

PIDA PRECIOS Y COMPARE

Fabrical

U. T. 23-Aventila 6704 y Tile.

CHARLAS DEL RING

POR

FINISH

En la tablilla Buen espectàculo fue el de la pelea entre Carattoli y Senestraro. Si interesante y hasta emotiva resulto por la guapena del challenger — comentada en la pagina correspondiente — también dio motivo un desarrollo pleno de alternativas a que se registraran detalles aptos para utilizarlos en estas charlas.

Desde mi puesto en la tablilla, al peligroso alcance de la esponja engrimida con mucha sobriedad — es justicia — por los segundos del perdedor, pesque episodios

y oi frases dignas de reproducirse por diversos conceptos.

liacia tiempo, realmente, que el público no se prodigaba tanto en los matebes de boxeo. Es que todo se hace exestión de rellejos: a una buena pelea, un buen marco. La noche se presté como complemento amable para las expansiones populares,

El do las flores Rodolfo Gómez, un mediano algo pasado, campeón de Las Flores con un record impresionante, que debutara en el Luna Park derrotando a Canavessi, demostró otra vez sus buenas aptitudes venciendo a Grimoldi, dilicil de pelear más por veterano que por bueno.

Cuando a Gómez le alzaron el brazo, proclamandolo vencedor, Grimaldi pensó que

les flores traen espinas . . .

-

Adóndo vas? A fuesta de hacerse el "loco", Vicente Olivieri se lia conquietado muchas simpatias. Es un amigo de tedos; cualquiera tiene derecho a tutearlo y nadie se queda sin una mirada de reojo del ex campeón.

El viernes fue a River Plate y subié al ring para desafiar a Caráttoll. Cuando

cruzó entre las cuerdas, un amigo quiso detenerlo:

- ¿Adonde vas?

- A desafiarlo.

-Quedate, que aquel te mata...

-... pero se resocita - respondió Olivieri.

...

Hermanos de ley Son una serio de hermanos los Senestraro. Todos correctos, todos "hien", así como los dos que conoca el público: Esteban y Emilio.

El viernes dieron una prueba palpuble de su afecto bacia el que iba soportando los punches del campein. En cada descanso, alguno de los hermanos de Senestraro se

acercaha al rincon y lo estimulaba, y hasta lo scariciaba.

Tenia algo de pibe en esos momentos Esteban. Fué una nota grata, que se ve pocas

veces, pero siempre con gusto.

Cuando termino el bravo combate, uno de los mayores se trepo al ring. Y se vió el contraste llamativo de que una mano pasara blandamente sobre la cubeza del rudo muchacho del box.

. . .

¡Suerte la del tipo! Si no concurrió más público al match de Senestraro y Carátteli habrá sido, indudablemente, porque la fecha impidió que la muchachada desembolsara el precio de la entrada.

Algano que había becho un sacrificio para ver la pelea lo confesó vivamente;

cuando el castigo a Senestraro arreciaba, exclamó:

-- ¡Qué suerte la del tipo! Cobra en 25...

. . .

"¿Y a mí qué me dice?" Se veia claramente en la expresión de Caráttoli que, conforme transcurrian los rounds, se encontraba más desemperado, en busca del knock out. En uno do los descansos, le dijo a González del Solar, que actuó de referee:

-- Yo no puedo hacer más porque tengo la mano lastimada.

—¿Y a mi que me dice? — Iue la lógica observación del árbitro. Seguramente, Caráttoli desearia que Senestraro se enterara y le agradeciera...

LOS JINETES DEL NORTE CONQUISTARON EL 11º CAMPEONATO DE POLO DE LAS AMERICAS



hora, tal como se han producido las acontecimientos, habrá que concretarso a esperar por algún tiempo, reservando las energias y reparando las mejores fuercas, para lanzarse nuevamente,

ta de los "grounda" de pole de Estados Unidas. En esta juego de "toma y caca" que ha sido entablado entre argentinos y norteamericanos, no puede negame que auestros coparticipes de continente son expertos y dechos en eso de "devolver la peleta", con una violencia y una panteria de que dicen con claridad los des hermosos trofses que se embarcaren el mismo sábado a la noche con rumbo al país de los avises luminosos, de las "estrellas" cinematográficas y deportivas, y de los más grandes pegaderes del polo internacional.



JUAN D. NELSON,

El triunfo de los norteamericanos en el rampeonato abierto puede aceptarse como consecuencia, por mitades, de su notable eficacia y también de la fatalidad que privé a Santa Paula de sus dos números 1, obligándos a Jugar tornes tan dificil con un suplente que, aunque meritorio, no pudo estar e la altura de las circunstancias. En cambio, el triunfo visitante en el Campeonato de las Américas es la consecuencia lógica de su superioridad como equipo. Darle más vueltas seria de malos perdedores y de peores críticos.

LO HORTEAMERICANO SOURE EL ARCENTINO?

He ahi una pregunta dificil de contestar, y que convendria esforzarse por aclarar, en auxilia de la afición que con tantas optniones casi contradictorias no zabe casi a que atenerse.

De su actuación contra los más fuertes equipos locales, queda para los norteamericanos el siguiente balance: una victoria ajustada y difícil en la final del terneo ablerto, un triunfo relativamente fácil sobre el seleccionado argentino en el primer partido de la serio internacional, una de-

po, y por fin un nuevo triunfo, sobre cani el mismo equipe, en un "match" que daba para cualquier cosa y que terminó con otra victoria, esta vez decisiva, para quienes la semana pasada gran todavía nuestros huéspodes.

Tal la compulsa numérica. En el terreno de los hechos he aquí las deducciones: juego impecablemente simple, pero decisivo,
pegada extraordinaria, ciara inteligencia
para ascar provecho máximo de las ocasiones por infimas que ellas fueran, unidad
de acción, temeridad casi simpre peligrara
(ese es un matiz importante de la labor de
los norteamericanos) y caballada decisivamento superior.

Para oponersa a tan apreciable habor de condiciones y posibilidades, el bando que defendio, sin que sen posible decir que mantuvo invulnerables, los prestigios del polo local, contaba cont beterogenea composición, y por ende, ausencia de unidad y falta de confianza del capitán en sus companeros del team, caballada inferior para hombres, dificiles de montar, y desconfianza en los jucces. Adoreas, un adjestramiento insuficiente, compensado en forma parcial por la circunstancia de actuar en su propio pais. Este en polo deja de ser una desventaja absoluta, para convertirse cari en un "handicap" favorable, por el mejoramiento de moral y de training que elle su-

Eso conjunto de antecedentes, ideja un saldo efectivo de móritos reales a favor de los norteamericanos? Si y no; más por la afirmativa que por la tegativa.

VALOR INDIVIDUAL PERO FALTA DE

Miremos el fondamento de nuestra dubilativa opinión. El equipo que exfronto
a los nurteamericanos, que era individualmente el más completo que puede formarse
en la actualidad, tomando a los valores argentinos, "por puesto", fué superado por
aquélios en forma que no deja lugar a dudas sobre su superioridad. Pero gera eso
el mejor equipo, en tórminos absolutos, que
podia formarse para batir a los jóvenes estadounidenses?

Entenderros que no. El polo corteameracano tiene una técnica, tan simple como valiosa, y que por el hecho mismo de ser simplificada no admite meloramientos, a

A fuerza de empuje, juventud y adiestramiento superaron a los polistas locales, dignos adversarios de tan eficientes vencedores — ¿Quedó con ello demostrada la superioridad del polo estadounidense sobre el argentino?—Jornadas sensacionales.

Por Don JUAN MANUEL



CARLETON P. BURKE.

menos que se le aumente la velocidad, la que sura posible solo cuando los caballos funcionen con motores a explosión. Micatras los petisos de polo sena simplemente unimales, serà difícil, por no decir imposible, superar ese maximo logrado por los visitantes después de dos meses de cientifico adiestramiento personal, y seleccios de polo ponies.

Para vener a ese leam, o a etro semejante, se baela secesario variar la térnica,
porque ofreceries lucha en "su terreno" era
simplemente hacerles deportivamente lo que
se llama el "caldo gendo". A ese polo ligero, abierto, de grandes pegadores, babia
que auperario con otro, que en lugar de
abrir a su vez las acciones, las cerrara
hasta el punto de disminuir la velocidad, y
obligar a ion nortenmericanes a jugar a la
velocidad de los argentinos, privándoles, o
por lo menos dificultandoles el empleo de
esa poderesa arma combinada que formas
el violento palo y la velog corrida.

La constitución del equipo argentino le impidió ensayar ese recurso, una vez agotado el cual quedariamos convencidos de la superioridad del juego de nuestros visitantes, que no siempre es lucido porque la fulta equitación.

CIRCUNSTANCIAS ATENUANTES

Por el contrario, puestos los delanteros a jugar a la par de los norteamericanos, juego abierto y velos, obligaron a la defensa, Reynal y Andrada, valores indiscutibles, a salirse de su juego, y portarse
como novicios dentro de la modalidad de
sua adversarios, que fué como obligar a un
per a vivir fuera del agua. ¿La prueba
de esta afirmación? Va en seguida: Ri
mejor hombre del equipo argentino en los
tres partidos fué Arturo Kenny, en "bandicap" más reducido, dado que no tiene más



WINSTON GUEST, redendo por los pibes despots de la victoria de su equipo.

que 5 goals, ¿La explicación? Muy sencilta: Kenny, con sus excelentes caballos, y su dominio de la dirección de la bocha, hace con gran discreción y per momentos con lucimiento, el polo veles de los nertenmericanos.

So arguira que hubo pobreza de recursos por parte de los nagreros al dejarse arrastrar por el juego de los delanteros sin encayar el suyo propio. Pero conociendo un poco de pelo, debe aceptarse como irrefutable que en este juego, la UNIDAD es más fundamental que en ningun etro, y un selo hombre que no juegue como debe, ya en la cuarta parte del tenm que está aflo-ando e influyendo sobre el desempeño de las tres restantes.

Por lo demas, el comité de seleccion no invistió al capitan de la autoridad necesaria en un momento de tanto compromiso, y prefirió simplemente comunicar sus resoluciones a los jugadores; así se minó el último recurso que quedaha a los argentinos
para sobreponerse a la inferioridad tecnica
a que se hallaban condenados, la MORAL,
indispensable para ascar fuerzas de fla-

queza y ganar con coraje lo que no sa podia ganar de otro modo. De esta guisa no sacrifico la efectividad de los dos valores magistrales del polo nacional: José C. Reynal y Manuel Andrada. Y si este último, a pesar de sus fallas en el juego, consiguió por su presencia de ánimo y su valentia proverbial, sobreposerse en el calor de la lucha al decaimiento moral, el primero, menos experimentado, y por eso menos "hocho" a sinsabores, un poro cogulosinado a fuerza de triunfos, se dejo ganar por el prejuicio.

JORNADAS DE TODOS MODOS MACHÍFICAS

Tul es el entretelón de este dramático duelo por el Campeonato de las Américas. Pero por encima de todo debe estimarso el valor extraordinario de las jornadas que se sucedieron. Vencedores y vencidos proporcionarion a verdaderas multitudes, ganadas ya irremisiblemente por la belieza de ese espectáculo digno de encuadrarso en el marco grandioso de las pampas, patria de los centauros modernos, emocio-

nes tan variados y sugestivas como para llevarios a los límites de la expansión.

Y terminamos donde emperamos. Ahera, a esperar la ocasión del desquite, que por experiencia subemos posible de alcanzar. A título de halagueña probabilidad, gle saremos a Andrada una parte de la converzación que mantuvimos con él minutos an-

tes del partido final:

-Todavia nie siento capaz de hacer este polo internacional por algún tiempo. Y tengo un desco, que no sa cuantos meses o anos necestare para llevar a la pricica. Pero no he de dejar este jungo sin preparar otra excursion al extranjero, buscando las satisfacciones que solamente el polo es capaz de proporcionar. Sorá como mi despedida oficial del gran deporte - continuo el Paisano, quina con emocion, a la mojor disimulada por su sire recio de hombre becho e todas las rudezas, de hombres y elementos, y por su tranquilo y penetrante mirar de criollo ladino. - Después: después, haremos el polo tranquilo de "las casas", pere eso no se hasta cuando. " Sonrio tedavia, y con aire dubitativo redended el discurso:

-Mientraz den las tabas.,,

EL SALON DE BERLIN DE AVIACION DEPORTIVA

Toda la prenea berlineza ha estado pre-A sente en la inauguración de este primer salon de la aviación deportiva, extraordinario en su organizacion. En efecto, es una alta escuela de la construcción, del pilotaje, apto a desarrollar el turismo acreo. Aparte de los aviones más modernos y mas accesibles por su precio (menos de 30,000 frances franceses) a los presupuestos medianos, del dominio actual, se ha representado el pasado de la aviación, y tambien el porvenir en la medida imaginable. Automoviles-aviones combinados, aviones anfibios de hierro batido en planchas, que pueden flotar, circular en las carreteras y provistas de orugas, todo redeade de una vista panorámica de una aglomeración ultramoderna, con edificios que se elevan a las nubes, con nero-puertos en los techos. Es una visión demasiado audaz de la cus! no podemos esperar una realización prorima? Esta sección de la exposición se Ilama "utopia y propaganda".

Hay además grupos de historia de la aviación, industria acrea, enseñanza y aprendizaje de la aviación, organización terrestre, examenes, concurso y turismo nerco, construcción de modelos de aviones, aparatos construidos por aficionados, un grupo bastante rico en planeadores, un taller donde aprendices-alumnos trabajan en la confección de estos aparates delante del público, etc. Despertar el interes de la juventud por la aviación, esta es la impresion que se desprende de ceta primera visita rápida a través de las sels nalas de exposición, do las cuales la más grande contiene toda la gama de planeadores. El hall central contiene los aparatos de sport con motor, los Junkers "junior", Fieseler, Messerschmidt, Heinkel, Klemm, Focke-Wulf y el nuevo Dornier, curioso antibio.

El aparejo completo de navegación, instalación de aero-puertes, institutos de aeronántica, demostraciones de globos esféricus, una reproducción del globo y de la barquilla para ascensiones a la estratosfera, en una palabra, todo lo que puede interesar la vida de la aeronáutica, acabade ser expuesto en este salón inédito, que ha sido recibido con indescriptible entusiasmo por todos los circulos deportivos.

A. ARBIZU Y Co. VICTORIA, 623

COMPARÍA NACIONAL DE MÁQUINAS DE ESCRIBIR

NECESITA Ud. UNA MAQUINA DE ESCRIBIR)
NUESTROS PRECIOS NO ADMITEN COMPETENCIA

VENTA EN 10 MENSUALIDADES A SOLA FIRMA, SIN CARANTIA

ABONANDO \$ 25. AL CONTADO, ENTREGAMOS LA MAQUINA



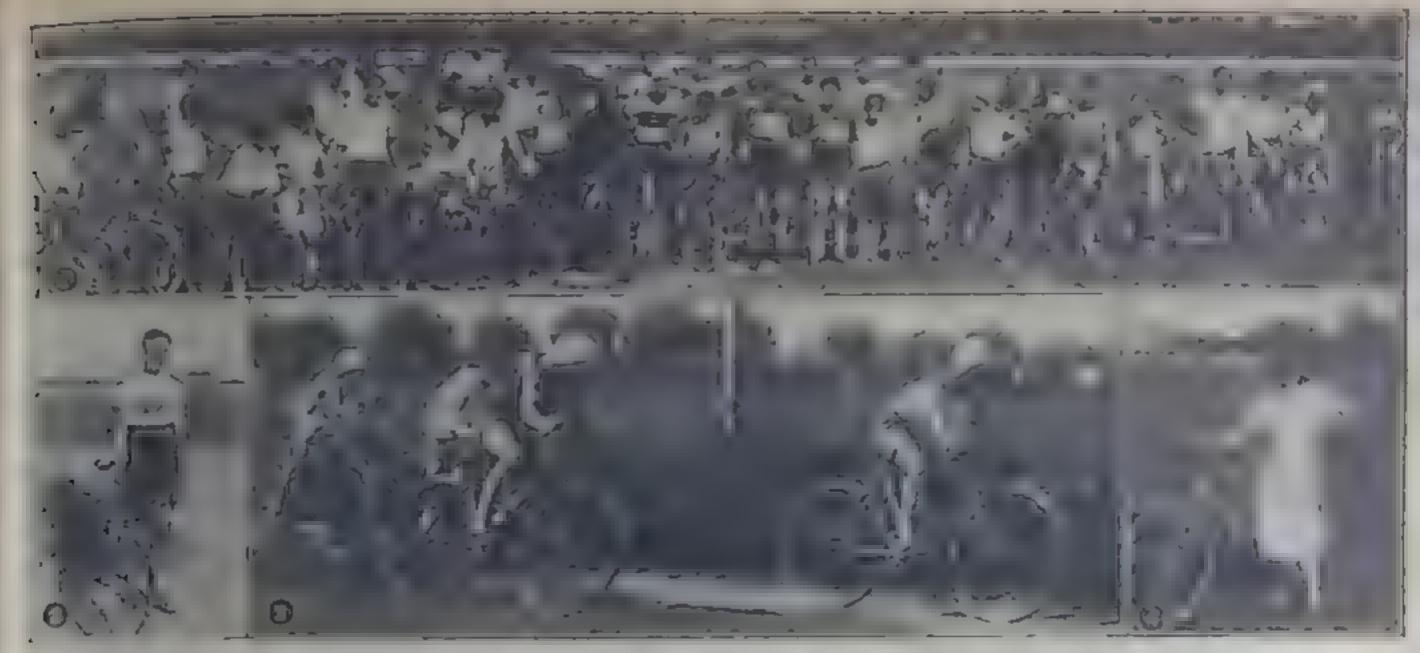
El ahorro es un peldaño que facilita ascender a las alturas de la prosperidad.

AUMENTE

sus posibilidades de érito! ¡No gaste todo lo que gane! Deposite sus economías en el Banco "El Ahorro": porque le abona el 8 % de interés anual, y coloca todo su dinero en créditos sobre propiedades, bien garantizado.

Opera dende bace 22 años a completa antisfacción de sus clientes.

L. Jonasz.



NY 6: Payetta Navarro, ganadora de la carrera para notas harta 25 anos

CARACTERISTICAS del SANTAFECINO JOSE LOPEZ

Friends muchos comes q e tome a

formation to beneath the loss layer of

to real to make arrive to Macoult to re

to coult de ta ada de to recome

to Mar do Prata que or are a botter

to a fet cro, es de gran e presenta

is fames aparecu, case sacr tax constant present process to ha la total de sus primens possons ha la tale hasta nor treat, pres a to bat a to constant present l'er', o Prese

patan y de los que no se achican.

I la comprobamos ka a titoria Rosa to have a figuralia como es mas acreo streeture para of renewbet (with brake the I respect des a contanta en o de estan A i tir mos ocas m de c mi, mar tera egranteration may justs an ocloger I la ea, que a 1, a l'éc cerre-TA safte un dera miento que jumm le su ner tin and an en o cel e al d'ar mento baben or reportered to de art a free a n ore ma may furth ho as pre to real but arrive its by agreen har a rena fir and are a formable para or the ere ho r trata o de acro a le, 2 a tro ce e oc all a comme little to the transfer to the part I am survivore the express out as an, " HE CHE THE ENDINE OF THE ECCHOTE FOUR attoriamente sua energias, el crack de Santo Fe so va quedando. Luego, viene la "12 fold entreptor do to but to be comionza a andar. Ea, precuamente, el momento de temerle. Cada vez mejor, con hits vigor, con una pedulada más sosiemda, avanza y zvznza descentando el Lorreno perdido un aquel decarmiento

DOS BUERAS ACTUACIONES

Do to linear a banta Fe ocurr o a fatetes de la metad del recorr fo, Jose Lapez experir ento con morma de courgas y se fue que medo rezagano hima tarne, as

equir de los tem er ar nava de Corol a is many call by rand a fi b c no fich h ! T right a set parteres large at his a gar en qui se encuerrates () h an r was fund de mar ar un rafe en 1 va. for an annually pass of pur Confer Date dra Qui i este is it arh to de argunda se to the a linear courses out to alkanes a a comet a suprase error No ic em pethe releasement of print pe Layer 4 e veria despira sarah en e e : 11 tal re, una axem c icas y q e excite a LOS ROCCER PAIR C. Investor IRO CL AS que l'arreira no pareces pres parec du out time a linear a prior oil records, better se de per hien enterado estado le de 1 h or la pez terra e scado serut le

to a labe him cores or ra-Lines cen Autor to no two many the party one foresteen die in the the a corrector r ado, principle is provide to zo a free It was es e u el erro to can I que reste fiela chapce a les corres res de la como A cerc des esta compor en a Lagra guara san con capas, puer en N 3 a ac 1 of 1 brios to takes the tiers to take on have hance que bear a Roumant. I ala . . It y class cuba a cia patie ati garare a laper common e resalt el cralarge a contract to the force the same a perre rofe pare handa or rotor th mas he expenditures of the history continues and pair far on fine an 10016

to un precha ha me en a a la protection de la caracteria que aum da la anice da que aumana

No ar preve ere a " sie de vezenad en el munte en que logat du la represent de de que va intrado compretamente linteres e adversarso que se d'apone a n'a car mule la reaxidad que liera el partero e a present de se su la respecta a per la reaquira loga la reactiva de la react

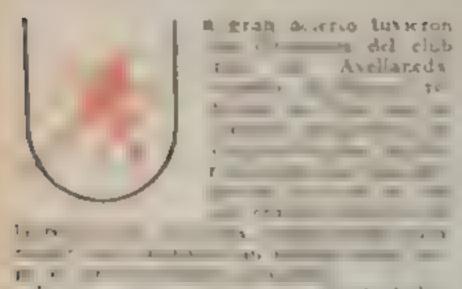
EN LA QUENOS AIRES MAN DE PLAYA

Data a fine because of his a t 3 to the transaction correr y no a los que, s y Oscar Martinez, son nacido es a con-The late to the contract of the property of a day between the party of Ten j i is and to the grant contrato a c pres a de Green Arrest I.a. and the same and the same transfer to the same and the sa ea to a programa. I are use the quality THE THE BANK of the part of any year of tara prompt freeze free y sent comp. The case of the color was a supplied by the The sale that the time to go if the sale tata (sat to tall) half fi 48 T . (T .) (, 'A ()))) naria, detalle aute mus interesante que tols to referente al estilo



LOS FAVORITOS DEL PUBLICO

ROBERTO PORTA, EL GRAN WINGER DERECHO DE INDEPENDIENTE



de responder Fernandez (que, con te de responder Fernandez (que, con te de responde de res

El defecto de Porta está en que le gueta exhibites y torear al adversario, con lo que pierde tiempo y eficacia y deja de cumplir con au mission de enviar centros, o lo hace menos de lo que debiera. Ademas, en lendencia a ejecutar centrosshots y a cecusa altura le restanalgo de la utilidad que representapara su quintato, Indudablemente que catas deficiencias lus ira cerriguzado a medida que adquiera experiencia y vaja transformándore en el crack un discusión. Es muy juven), sin embergo, gusa ya de una fama envidiable que solo logran lus que count destinades a triunfar en el deporte, y no bemos de tardar grate of the contract of TO THE TOTAL PROPERTY AND ASSESSED. 1 3 3 5 1 e strategy e exit. car bunia

SU BIOGRAFÍA

y pesa 72 kilos. A los 13 años, o se del Club mal en el puesto de insider izquier-, do, Al ano siguiente fué ascendido a

la regunda del mismo club como insider derecho. En dicha temporada y cuando recien
cumplia ka 15 años tuvo la satisfacción
de jugar de interior liquierdo en el primer
team en un match oficial contra Central,
al que venticeun por 4 a 2 marcados por él,
Barloco, Romano y Urdinarán. En 1929
fué suplente de la primera y so turno con
lirdinarán, formando pareja cen licetor
Scarone, y a fines del año citado quedo definitivo en el primer cuadro de Nacional
como winger derecho, puesto en el que se
desempeño con éxito en toda la temporada
de 1940

El año pasado, con motivo del profesionalismo, a indicación do Ferroq fué visto y contratado por Independiente, en el que debutó juntamente con Fernandes, su companero de ala, que había reemplazado a bearone. El estreno de la pareja Porta y Fernandez fué contra Chacamia Juniors, match que empataron 1 a 1. Sin ser nada extraordinaria la actuación de los debutantes satisfico a los hinchas y dirigentes ro-

Actuando por Nacional enfrento al team frances que intervino en el mundial de 1930, match que perdieron 3 a 2. En cambio.

ventieron a los nortesmericanes per 2 a 1,

SU ACTUACIÓN EN ÉSTA

En los mimeros tiempos de su campana en l'ependiente setus combido por la diferencia de ambiente, t The same and the Party of Street, and the same and the sa the same and the s 1 7 7 (1 (1 (1) 1) 1) c creating and a to the little of the same of t p f gr y pro-spr e et a a contraction of the contraction of rr, ro, , rerery rino y comparto las alegrías y dominis o los hinchas en curne propia. Lamenta que se haya vuelto a Montevideo su compañer Fernandez, al que sigue considerar le un buen jugador que hubiero hecho mucha fa ta para substituir a Ravaschina y Secar en los ultimos matches del compcondi-

FUTBOL BIOPLATENSE

que con au presencia no ce hubiera perm l

\ unque parco en aus opiniones 11 respecto a la diferencia que t and a cliffed to 1 1 1 11 1 1 1 1 1 The state of the s 4 TO SET IS LIKE 4 FE r 2 - reality to the highest s at forted by or s THE GOVERNMENT AND THE PARTY OF THE of a 18 Martin to face you J , 7 , 177 33, 1 2 9 (1 , , ras a que la lave cara, la 1 Tra literace et alarma rain futbel took tom y " on a business to tel , . . . the de deem n, company s

OTRAS APRECIACIONE,

Tes produces que maior que cas est me for a cas est me fo

proper as are of particles of the carrier to the ca

In estally and mark to be a co-I "11 1/ cour to ve went a l' . r Pate per 5 a D. y la c mera re 2 d l'argerrater e e' y de cel empalo cuelen 'a -- -The d Alvager, care it, it is it as the ar an are from the or match a real of frents n I will dall to cathe in security la I, y cl pe r frento a le . . . (not if and parks in the FI ST P . CR O F M A CO L . . . enter a chila de la sentición de 13 ci de Mintereo y e terro la latera, il como a a in this acte I near districts one part



LA 24" REGATA INTERPROVINCIAL DIO OPORTUNIDAD A QUE EL SANTA FE INAUGURARA OFICIALMENTE SU NUEVO LOCAL SOCIAL

El Club de Regatas Santa Pe mercelés una mayor cantidad de inscriptos en la 24º Regula Interprovincial organizada por la Comisión del Río Parana y verificom a frem material de la crea s in a contrate of the parte of . .. ad to no habetan teralo que coper come a teles, tales como el .c. r to re y of white de spress entegeres en the part of him need, of reader Anterior (. , . . . , paror de La Marna y some femonium des Assistante I nun que e cutto a cha en defetta Mereca, . . per es esserro renorado y por las , ter as ter ins para con las ociepar men elle et le resertate a primit par la f its fire on y to I modure al cub proi canno e el communica y el afecto que to consister Quen mejor lo demotro to be Marina. No solo maciono custro to be a my can temporal obsergious as books tan benta his una hermora placa reconster a de ese a fo mangural que marra una con a con a same de la lachadora con tad, right that the training of the efficient tra area wire de esfuercos tendientes a

Lagunero

aquellos que debieron correr en elias; pero 102 ci ca a come pira las come sin que una mencion al inconveniente. Es contactor of the forms Area police haver to pay you a come for the hater own fariade to va eyes reas to device se se es neversos for electron entrant para entrant. do per cano a . I to be a commento de site a formac f, la de ortate para la catransa principartes en el Labo, el il de novicinities to in the Plata derry's new al parador de la categoria seure del Torn y a to a sun of the profess on Santa Fr. Art para a cud fee um compuna derrota In esta unit a cultivate for per picto impo delante del honares ? a rr. ca 3 a valves arenda e por la mana diferenta al de Romana Emario (marto remi o l'arara y quinto "anta he

Yang despute to tryada mas divi bi cuatro calcura de li suario destour a de bar a be per 50 consistent to value on

tacarno como posible ganador, el adversario busco en un mayor promedio el deshzamiento que le permitiere seguir la disputa con probabilidades de éxite. Pero el mayor namero de remaiss lo conscortando, con lo que la eficacia fué mi

! call Alberto er a to the first and the first bulgars Ya en el pupe comiguió como da y mientras el de Santa Pe remain guridad y lamoneaba derecho, Gelder perdia aun mas terreno al fracavar en la dirección. Sin duda habia sentido el canrant or la rema de deuble erult o Far ara ce c a de Fospesso, pero for riar our live a ea un burn proffer, a quien ya tuvimes oportunutad ' Tigre remande en doble par Ne pues, a admitir que Tuells habris ganstiigualmente, aun aun el handicap que le dio el de La Marina

Come el programa ne regutro ant inscripciones, al punto de que e ma corrieron sin adversarios, el hanta Fe formó a tritumo momento un ocho carietra ra ofrecerle competencia al ri-Se Alberdi, Se aabia, de antenir da podria hacer el conjunto luecoando tha a la lorha en una perm 110 kulos mas que la emb---adversaries. To comment a second se le llama Arasun, en recuendo al remihicion ruso, porque tiene en su prim !solides que bien paede attenta fué tan facil para les del Alberds, que (--bieros extres arae para conquistar el largo de diferencia que les valió el triunfo

Las otras cinco regutas so disputaren sin advernarios, y en una de elica, la reservada a senorstas, permetió al Almirante Brown requisits on d a su primary con-I may de to the form of the to the ten far e d I at at a la de contrata e a toret of the Marine, y Array Company inscribili por cuarta peg su nombro en la and cut a promounte a near enterer a ho e migra e (1) autem à de maies la rein a fur interesar a perique en las otras (- 2 as the ben afternoon or to all different to a se on a decad a fair double to the full none are a ferro rea como en e filler ER S R TUTT DE TRUE JAIT E CHÉUNGE Y S L parts of who wise a harry by to the reason of the abs of females are ter tents on tang on ring on more sagnafaca el snaugurar un edificio social que costo 240 mil pesos. En la mencion de cuta culta va, implicitamente, el reconocimiento y clogio que El Grafico dispensa sicripre à quienes son capaces de lante,



4 26 OCHO CUMPONENTER J. cor f. annet f. Ten na & Wegan & Stroughburg I have I want to be to be to be to be the second of the se) a hour bar that have get y he The termination of the part from the termination of

In comparity de care local social que ha os tale in to men suma de l'il mel pesos feto it in fire mucho, pur lo metro bico the call. For ourse parte, facil en compres errose a les custes y el ocho ser er del Tratuma y a farguo, no bay trapo ar >tes par organs que piedan gamarica va c tiving one les tres betes menciona les no is an, then a clie builts, accept a capares de dirritarles.

LAS MÁS LUCHADAS

le par june, an representante de la Marita 1 or any fire new converse from a h has a h to a, page 12 years That is the contract parties delicar a le I at . y Itus a constate a sala in the street time of the late half to the control of destroy of the FA all to as a magnes pers as a to " In the and exacupous yellowe to a er in a reak Araso on enterfact of the tend to be recrete de la entime ver a Bruceta pera el del Tertera, que tra ire a marterante, I go a pas car larges lessero "se el de l'egatas l'asers, r strav que el de tranta le abandiro per I they by attento to a ba agua.

int this as I y 5 teman agrees aprila that, lo que a gradico un perjul o juca Critique's au brantata famil, pure besta then finites Je in raya, y meet de haberne ternam ar han en la pulla, el con un o mal for cutation of trapers for all units of ea-Jurita I I you til ma quotaux c. is aren dos, to at an an entre the carreet de aute of para er final to to ben por que devaro stre Chanca on cars observated but it. res par tan event d'evete a, y me pareve First Steffer in the same of came, but up four OF PARTY OF THE OF THE STATE OF THE PARTY OF to marke to currently on or children

LAS DEMÁS PROTESAS

The same and the same and the PERSON AND THE PERSON OF PERSONS ASSESSED. THE REPORT OF THE PARTY OF THE mucha agua. Coa esto no pretendo decir que ganara, por cuanto el bote de La Ma-7 3 P , To and the Year of the Y To Co. a feet to a catan del la a la CPI persona in cong Tir y a real la Marina y Sauta Fe y - Aller of 5 That to extent comenso a des-

Dr. ROMULO H. CASTELLO Min or buy be great, 111 and CLINICA MEDICA

Commitme: 14 x 15 SOLER 600 - U. T. Ti, Passemy (55)

INTERMEDIAN A Contrage der betern, 1965. D. Arex Inc. m. b., 5 n. 12 y 14 22 & 16 h. can

" a Me bergy per a Tre Vanter (Number eleg-- - - - - 3 to 4's + - 2 fa 2 2 2 with an arrest expenses on the following property as the second of the s

El cronista también tiene

No soy, sinceramente, de los que ante un espectáculo deportivo y desempeñando funciones de cronista, se dejan ganar por las emociones ni por los favoritismos, y aplauden o gritan olvidando la inision. que savusten, para la cual debe ser atributo primordial la imparcialidad. Puedo opinar, por lo tanto, y lo haré diciendo que me explico perfectamente el hocho de que, a veces, parta del paleo de eronistas alguna voz de ahento, un "¡viva!" estruendoso o un aplauso febril. No estamos hechos de materia distinta a la del público en general. Como todos, tenemos los cronistas un cerebro y un corazón, ¿Quémal hay en que, a verre, prime este sobre equel? Por otra parte, no es necesa lo desear el triunfo de un contendor determinado en una lucha deportiva, para emocionarse o entusiasmarse, Precisamente porque desempena una mision de critico, el cronista debe estar capacitado para percibir la belleza, la emocion y la tecnica de cualquier. competicion. Lo que al publico debe interesar no en la actitud del representante de la prensa en su situacion de espectador, sino lo que diga mas tarde en las columnas de su diarro o de su revista. Alií sí le esta vedada toda demostracion de favoritismo. ¿Què eronista no puarda er i memoria una cantidad de momentos emocionantes? Y si ya en El Grafico hemos publicado el relato de niuchas de esas emociones sentidas por figuras populares del deporte, ¿estará de mas que yo recuerde al lector y le haga revivir escenas ya pasadas? Quizas al cabo de la lectura se convenga en que, electivamente, el cronista-1 ene derecho a emocionarse...

ANOLYGICALLY STURK NEIBONATITE

TOOAL DE LIBONATTIP

Once anos han pasado ya desde aquella victoria magnifica. Argentinos y urupuayos debian enfrentarse en el ultimo
i itch por el Campeonato Sudamericano.

e jugo el partido en la hoy vioja can
a la Sportivo Rarrucas y entonces el más

finales el campeonato del país.

la compensa y entonces el más

finales el campeonato del país.

la compensa y entonces el más

finales el campo de país de

campe nes en contra. A

los uruguay de ultaba igualmente im
presentado de retoria para vengar la de
la campo de la campo el bravisimo

to o aguayo en su debut

En el publico aubitatta aun la impresion de aquel match en el que "las camisetas del virjo Alumei" derrotaran al equipo de la

ptra orilla

Lucha brillante, de accionea nervioras. A traves de los anos, el escenario se ha ido achicando, so vo como a la distancia: el estadio chiquito, repleto de gente y los veintidos humbres — hombres en miniatura — haciendo malabarismo con la pelota.

Un goal decidia la suerte en eso match, porque cada jugador estaba dando de si cuanto podia. No quiero recurrir a les pali les. No es historia lo que pretendo bacer. Estoy reviviendo una emocion Entonces si que podía exteriorizar las preferencias a mis antojo: todavia no era cronista. Era uno del publico, un argentino mas, un pebete griton que quería ,

in el primer tiempo nua quedamos concon sin resultado. En el otro, los argentinos so alibraron de capaldos a la calle Iriarte. Atacaban el arco del extremo sur. No
ao cuantos minutos de angustia arguieron.
A cada ataque de los uruguayos agachábamos la cabeza

Cora a cero... ¡Siempta cero a cero! Las gerganias no descansaban: institian empujando el goal. ¡Y fué así no mas, empajado! En ese partido jugaba de winger isquierdo el mendocino Vicento González, El futbol nuestro se habia dividido y hubo que echar mano de los provincianos para defender los prestigios de la Asociación.

Libonatti quiso asegurarse y shoteó despacio, Nunca fue más largo un par de
tros, jban llegado hasta i i hi pre a
pelota tardaha en cruzar in ma 1 ar e a
ten letras de "ipenti" es ha an ho i tra
i mi et la parganta y tra sa a a
y se destaparon la se a curar e
triunfo de los argentinos.

Add fue N ham bre reiner ner e habit latt be take tit to in

to the richt has record by for the form of the form of

CUANDO CAYÓ EL TORO

nate t, as p n n h c

sealt we had be greate a

altoparlante del diario y todavía dudoba-

-Mirá si se trae el campeonato...
-A no piyársela, que el otro es un bárbaro pa fajar.

Había hablado la vos de la senvatez en boca de un candlita, "Un bárbaro pa fajar". Seguiamos creyendo, a pesar de eso.

En la noche de aeptiembre -- aerena y

The terms of the second of the

1 ... or match!

Hat a me 's principle al fin la von del

R () have atentos, perplejos, imaginan
() a ration para cada golpe, para ca
() a har la me at har many at a la ma

I roman a fr a created by a rate and a second contract to a

restable and fer a point fer a fer a

It is not a note at candida y not as not to a not a no

I trake or att

lieu te, een un bettare gu feine ...

derecho a emocionarse



CONTRA LOS OLÍMPICOS

En Colombes se habian cubiarto de gloria los futbolers uruguayos. Alla, en Europa, nadie sabia donde estaba Montovideo, en qué sitio del mapa podría descubrirse un puntito que schalara el Uruguay, Las once camisetas celestes los enseñaron fútbol y geografía a los europeos.

Regresaron y en seguida so biso el match imprescindible: uruguayon y argentinon, Otra vez en la vieja cancha de Sportivo Barracas.

Así, a grandes en nos des en entre a e a trese ten en en locaren e a idente a ten e pal a turner y en ten un la transpersa a el te e

Find the control of t

uruguaya did c r r r r r sempinamos an-

- Es medio goal!

El winger de liuracán demostró mucho más: nada de medio; era goal del todo. Derechita, deado la esquina, la pelota se zambuitó en la red. En la cancha, ha once juradores argentinos se estropeaban a abrazos. En las tribunas, y propositiones de la cancha la

Line Art, claim depart continuence

POR FELIX D. FRASCARA

gura el accidente a Celli. la alegria del triunfo vencio toda tristeza, ¡So le habia ganado a los olimpicos, a los campeo nes del mundo!

Al darme quenta de lo que era eso, al recordar el match minuto por minuto, se me contrajeron las mandibulas. Queria reir y no podia. En cada poro se me habia amontenado la emocion.

PALOMAS

Acaso parezca dematiado infantil la comparación A pesar de eso, ereo que algunas cosas pierden su morito ai ac las madera demasiado. Siempre parecerá una palon i un parteclo al air

¿Como accedió aquel fenomeno, cómo se improvisó aquel paisaje de incomparable he flesa? Fué una de cias tardes que cité, al obtenerse el triunfo acbre los uruguayos

Uno, despues otro, y otro. Al rato, todos. Los aplausos eran poco expresivos y muy ruidos quizás. A la emocion popular

le hacia faita algo más delirado, más ex , resivo, que contaguara de recognimiento a mismos futbolera

Sobre cada cabeza volo un panuelo. Al cé la vista, miré al fronte, a los costados, hacia atras. La nube blanca se agriaba La tribuna se habia puesto un guarda-polvo.

Recuerdas, amigo lector? Será posible olvidar la emoción honda, la paralización total que nos invadió ante ese espectáculo magnifico del saludo uniforme, juvenil, lie-

Después se adopté para las grandes ocasiones. Recuerdo que evando, poniendo fin a un resentimiento pasajero, los futbolera de Montevideo reaparecieros en el field de la que el publico lo recibiera de manera inconveniente. Ya ocupaba yo mi puesto de cronista. Y esperabamos, perviosos, los del gremlo, a que entrara el team visitante.

ciona y agrada. Hailargo magnifico que, lamentablemente, no ha ido perdiendo.

LA HAZAÑA DE FRANCO

Todos queriamos acarmiar las alas dei Flus Ultra y empaparnos de la hazaña Corridos por el escuadron, deshechos por el calor de un verano bravo, no respetamos ordenes ni rigores. Era necesario mirar de cerca a Franco, a Ruiz de Alda, a Durand y a Rada, ¡Rada, ese que se habia venido sobre el océano galopando en un ala, para curar al pajaro maravill

Gallego bravo. Franco nos a hicaba a todos, ¡Veniras en eso, desde alla! ... La muchachada de las canchas puso su hucra popular en el ambiente. Y cuando vimos a los cuatro horoca pasar junto a nosotros, tan tranquilos, quisimos torarlos para ser con que pasta estaban hechos. Despuis esta estaban hechos. Despuis esta al ciclo, infinito, y ;

IL DEBUT DIL MOTHERWELL

Mantendré siempre nu agra del hacia aquellos once muchachos del team de Capital, que jugaren con los ca tedraticos del Motherwell cuando estos de butaron en la cancha de Pivez Piate

Catedraticus, st. So decia que ran lo mejor que habia venido. Jugahan a futbol matemático, do tiralinea ¡Y ha

Aplastados de antemano por la logica, los futbolera de Capital entrarun chiquial field Habia nucros: Chiau, Arico Sun res, Peucolia, Spinito, Marassi. Para "cuidarlos" estaban Croce, Omar, Recana lini, Bartolucci, Magho y Cruz.

Los escoceses aparecieron como gigantes que chan a tragarse a los pobres chicos. Al trote largo, arrogantes, aplomados, optimistas, entrarun "los triunfadores"

Pero la tribuna entera se dispuso a prestar todo su cariño a los pibes porteños. Al principio del match, jugaban los catedráticos como el león con el gato. Los nuestros, atinaban a defenderse. El pelo duro Tarkoray se destacó en seguida como un gran half. Omar provocaba la hilaridad general al oponerse, con sus pocos centimatros, a la atropeliada del grandoto contre forward es-

Y los minutos pasaron... Y seguia con ser abierto al acore. Así terminó el primer período. Al entrar de nuevo, los muchachos de Capital fueron recibidos con una ovacion, ¡ Y entraban al trote, aplomados, arrogantes, optimistas?

Empezo el acgundo tiempo y los nuestros. Li publico estaba ya emoquistado. Como los jugadores, le habia perdido el miedo a la fama de los rivales. He pie, sobre los pupitres del paleo de periodistas, ganados por el entusiarmo y la valentia del team local, vimos todo el argundo tiemmi IY aplaudimos todos, a rabiar, cuando into aprovichó el centro de Cruz para señalar el unico, el decisiva gual del partido! Fué parecido al que, en 1921, senalá lubomatil en Barracas.

la la expresson atemorizada del comenzo se habia transformado en norma. El cuadro porteño pascaba a los escoceces. Cuando terminó el partido, dando saltes jutidosos, los onco representantes de Capital currieros alrededor del field y fué para ellos nuevamento el aaludo blanco de los pastoslon, Habian ganado los alumnos, de guapos

Sin podernos contener, nos abrazamos ahi mismo, de pie sobre los pupitres. Y ba jo un sol fuerte, sentimos un feto extrano

UNA PELIA HISTÓRICA

S - a emocium del boxro rad m, greeel par b r t t t fara garant y
energia

No me perm tira, ain emtargo, que crea más en la emocion que puede brindar un match como aquel que vimos — me refiero a tedes — entre Dave Shade y kid Cha

Filigrana, maravilla, estilización, arte, esencia, como se le quiera llamar. Yo le lla-

CASA CHICA SALTA TILLER DE COMPOSTURAS



CON CADA MALLA DE UN VALOR MINIMO DE DIFZ

Regalamos un CATO FELIX

JOSE OLAVARRIA y Cia.
SAN MARTIN 112 - Buenos Aires



MUTNOS A RES

ESMERALDA 142

mo sencillamente emoción, porque en esto se traduce todo aquello.

dia de ser dificil que podamos presenciar otra peles como aquella, en la que se enfrentaros, para suerte nuestra, dos macatros del box. Podrá ser que en determinado momento de cualquier combate encontremos semejatica con aquel, realmente histórico, y digamos: "¡Como el de Kid Charol y Dare bha le!" La diferencia está ahí: en que em peles fué toda sal, exhibición excepcional de habilidades l'en am esta cracia indiscritibles, uno y otro lo sabian. Le ahí que se conocieran, que se adirinaran no ya el golpe, uno la intención

dia, frente a frente, y para buscar un blanco fueron aguchandoso, agachándose al mismo tiempo, hasta quedar cast en cuclillas. Y entonces se altaren do nuevo, con ej mismo ritmo.

Emocion magnifica frente a lo bermoso de un deporte ruda, frente a la obra de la inteligracia que así supo pulir una contienda treia, recuerdo perdurable que aua hoy arranca expresiones de admiración y despierta demos de pagas cualquier precis por ver de nuevo a aquella pelea!

Yn no podrá ser

FRED UNION!

Es un recuerdo doloroso, un capítulo amargo en esta página de emociones vividas al margen de la cromea.

Con al pibe Uber me había encarifiado. Acaso la historia de su vida, digna de un libro... Luego, su figura simpática de pitete travieso, su fisonomia vivaracha y bien criolia. Y por último, sus innegables conditiones de boxeador que hiso maravillas en su ismpana de aficionado.

Con todo eso cariño por putheo, debutó

Rid Ubez en el profesionalismo. El Parque Romano ofrecia un aspecto cordial, Paregia que sha a pelcar la mascota de la afición.

(¿Por qué le hicieron esa pelen con el aragones Santos Mar, dura como un fierro?...)

Para subir al ring, pasó el pibe a mis espaldas. So detuvo a conversar con una dama. Lo mirá, le llamé con una palmada en el bombro:

-{Listo, pebete?

Por toda respuesta, me guiñó un ojo. Estaba lleno de vida, contento, animoso, como siempra. Subió al ring con eca mismo, resto, como si subiera a la gloria...

peaba a nuestra mascota, Claro, como un profesional, Y Kid Uber so agrandaba y as pasar los rounds (ba grappeando, Nadio ex bia que ya no guapeaba contra Santos Mur, sino contra la muerte...

Se dió un empate. Quedamos triatos y algunos cometimos la irreverencia de presaguar que en el profesionalismo iba a hacer pero. Deca rounda eran muchos... No tuvitors i empo de decirlo en la erónica. Al salir del estadio, hid Uber, el pebete simpático, vivaracho, noble, magnifico, empeorò y velormente se fué, entre las protestas de todos, ante el dolor becho silencio de quienes lo redeaban.

Al dia aigmente, apareció la noticia en los diarios y no hubo quien de primira introcion la creyera. ¡Si se le habia visto hacia un rato, guapeando? Después, se huo un alencio general.

¡Kid Übert Yo te recuerdo siempre lieno de vida, contento, animoso, con ese gesto con que subiste al ring, con que subiste a la gloria...

EN NUESTRA CASA



MADANE VIVETTE COUPARD, conferencials de acopeania dominica de renomine internacional al acretico de la General Electric Company, ploité muestra ocea en competita de la 200 a 11 Taxamo gerente de la General Electric A a a a a a b a partir de J la Porteyra, de J la Pourant de La caracte de la Company de J la Pourant de La caracte de la Company de J la Pourant de La caracte de la

Ollo

EMPECEMOS POR RECONO-

; que los yanquis merecieron la victoria; aigamos declarando the les cravilles podicron games con un poquies un seculiare, y rencluyamos con la confesión rotunda de que el empuje del paisano Andrada lo llevo a meter el facón tan hondo, que coando quiso retirarlo, ya era tarde...

BERNABÉ FERREYRA LEE il consabido lugar común de que él es la untad del River Plate, y protesta: "¡l'ucha que macaniadores, decir que yo valgo medio quadro..., cuando todo el mundo sabe que, sin mi, los otros no valen ni media!"

m LA MARAVILLOSA TRABAzon de Estudiantes de La l'Ista hiro que le ganaran un matchformidable a la... a la Comisión Directiva en pleno.

R UNO DE LOS PELOTARIS arugua) os que vino a jugar en el terneo rioplatense, dijo que: Not well Bold tapents to the epitapeleite r nar. - Y le contestaron; - ¿Cuál, la zurda o la derecha? -Y el repuso, muy acrio: - La mano en que lleva el sare...

M FORTE SE CAMBIA LA CAmisa que le rempieren les de San Lorenzo al discutir el goal manipulcado por el indio Guarta, y en un arranque lirico declara. "Harapos gloriosos de mi uniforme de combate, que son como Jirones de una bandera deportiva..., de la cual, por poco más, rompen también el asta!"

taba con mús ganas después de cada caida...

- PERQUESTITE AFTA r' il Section I de la contrata de defense a Commission Palerson the randers, and care, crate by the data the same parties and and and a I see our competents between bales and it is the termination of the steel for a f to I periode his conservation or concernation De er 's, I men emilye direct or green a se a P 1 5 15 ()

IN CRONSIA PAGENTO I present a local and a proper of ohis i pre sa tida terre que esta endarente le-Et la rea word, are for a prog. ber - Popular and total and a race

Thisles of H | H F Fild Laguared of mertin to between In that of productions because I have been - En, hillian in on plats, or early a city rat Ylot indition, a crosport retrains 1

TA JECADOR DI L'ARAS er alex types of 1 - tolar z o recent - 1 - 1 + + c Rive Be specify

4 SI ESTUDIANTES DE LA Plata y River juegan la final de la Copa Competencia, puede darse el caso inaudito de un campeón que sale de la cancha con un carrito de pepinos a la cola... (¡Este muchacho Bullrich,

atempre tan optimista!),

COSAS QUE DECIMOS: "Mi deporte savorito es el tennis". (Habia Robson, p. ex. en lario del Brasil, escondiendo la Fija Verde en el bobillo)

🕅 CUANDO JOSÉ SANTESTE. van se encontró con Solari en el vestuario, los bigotes del trainer. se lucron hacia el jockey como los tentáculos de un pulpo hacia su presa. Y eso fué lo que asustó a Solari, no lo de ladron que lo largo de yapa Santestevan, como la flecha de un parto... (de un mal parto),

LAS GRANDES VERDADES: l'enemos doscientos mil pesos disponibles para comprar herramientas y utiles... (Jugadores y referees).

LAS GRANDES MACANAS. No le damos el pase aunque nos ofrereson todo el oro de mando...

M FF DIV OFF LV COVOCI do half cavo preso, al preguntarse por su profesión en la comiseria dijo: "La trabajo de jaldiala, la trabajo".

3 SI LAS MUJERES JOCKEYS ■ EN SU MATCH CONTRA aiguen ejerciendo su profesión en Maroñas, aquel será verdade-Caráttoli, el pobre Senestraro la fué de Magdalena... Se levan- ramente un "circo" en el que se verán toda clase de "pruebas",

> ■ LA PROXIMA VENIDA DE un 15 francés de rugby, resultó un cuento chino traducido del Hindu..., pero puede tomarse también como una milanesa fabricada a la plancha.

¿Qué harán el año que viene?

Secone. - Sacarme la panza..., [porque ai no, voy muerto! II F. . to man poster) to you can extend the tion, lieue que veuir in tatue mus cautern . . . prorque i . . . 20 te acostumbran mal y piden de a medias docenas!

Bouo - Postures. La defensa del River da pa todo. Ferreum M. - Protestar . . . Para que voy a cambiar ai ya voy

pa viejuš Gusteo. - Conseguirme el pase. . . To be or not to be . . . oli,

que caracho! Scopelli. - Si po fuera por el lungo, a lo mejor daria una

Poternoster. - Honnbee ... a la verdad ... ¡todavia no so a uien mandaré muerto! . . .

(Cobraré mi sueldo..., jugain the land of the sale of the . ¡Pero nada de lios, que yo soy muy tranqui-

Corazzo. - ¿Se podrá repetir el plato aquel de amenazar con "Law 2 feeling.

SUS GRANDES PERFORMANCES



or sobre tedas las augrationes de que el match entre santos y pincharratas podra dar metivo a na lucha pletorica de buen juego, refumiento y estociones, primó en los aficienados el hartango tanto futbol em interrupciones y el calor, que

que una semifinal entre dos teams lan populares y prestigioses, que presentas un match. Así pudo ser posit que una semifinal entre dos teams lan populares y prestigioses, que praetica el uno un fútbol do tecnica y vistosidad ponderables y el otro de una

puparea excepcional, fuera presenciada por un publico escara-

CL MATCH

as iniciado el match y parado el primer cuarto de hora do relativo equilibrio en las acciones, cada team ofrecia al espectador u propia fisonomía y características babituales; más pojanto y practico San Lorenzo y con una técnica muy auperior en los planes ofensivos de los estudiantiles.

Los avances santos so productan merced a la iniciativa de los estados en controles con abundantes pases a los wingers, pero su eficacia so malegró debido a que Arrieta, que demostraba su habilidad en la iniciación de los ataques, perdia eficacia por falta de punteria o vacilaciones inexplicables y Magan, que es un forward muy desparejo, el domingo le había tocado la bolida mala y entraba poco en juego y cuando lo hacía era para en los tearente de dirección o efectuar un pase o centro tin medida

la inversa, Estudiantes avanzaba con mayor lentitud y con la intervención do todo el quinteto, dirigido desde cerca por el centre-half. Los pases y esquives de los pincharratas empezaron a acapertar el aplaceo do las tribunas y terminaron por conquistar au entusiasmo. Pero había lentitud en la ofensiva y falta do decisión y puntería en el remate cumo para que el score se inclinase en su faror

para contener el quinteto pincharrata y una vez Clusas, y otra vez l'acheco, cometieron jugadas puen limpias dentro del asen penal como para bacer posible que el referee anja una tercera infracción becha por Clusas, concediera un penal que tomado por Guaita con mucha fuerza y regular tino, sirvió para lucimiento de Lemita, que brindo al publico el espectáculo de lujo de un rechazo sencialiamente magistral

Estudiantes se estaba merecsendo la ventaja que Lema evitó con su secenidad, acción ágil y maestría que lo están haciendo famoro, pero, para bien del match, estaba virto que la apertura del secore estaba reservada a San Lorenzo. Y fué casi al final mereció a un violento abot de Cantelli.

demanado generoso para los santos, termino el primer tiempo nocutran le estaba renervado al segundo una variación fundamental

DOMINIO PLATENSE

Le traron al accondo periodo con piena decuión de ganar y desdo el vamos fué que el quinteto apuró la ofenaiva. Empero, tras la primeros ataques a un la primeros ataques a un tratra la astra cere ar til. Fueron 5 minutos.

Ahi comenzó la des-

San Lorenzo, el team de los "pincharratas", candidato a la derrota por sus últimas actuaciones y el conflicto mantenido con los dirigentes, produjo un match soberbio por la calidad de su ofensiva y el empuje y seguridad de su defensa. — El pibe Lema, que se atajó de lujo un penal de Guaita, y Uslenghi, fueron las figuras de mayor relieve individual.

Por CHANTECLER,

En la semifinal de Competencia, frente a

trucción ofenziva de los santos por una defensa activa y bien plantada y un apoyo firme al respectivo ataque, him que hasta el final de la contienda el juego se desarrollavo casi permanente to the former all area defend as por Lerra le, a de pero e richa el match adquirió mayor vivacidad y emoción. San Lorenzo se d dico de lieno a defender el goal de ventaja y Estudiantes en bucar el empate. El empuje y maestria de los platenses daba brillo a la bregu, y la tenaculad de la zaga de los santos aumentaba el interes de la lucha. Hubo momentos de bombardos, pero el arcu The a to cala proque ofte data is sentently to they reput Transcurrian los minutos y la presión en vez de disminuir sumentaba; la valla de San Lorenzo tenia necesariamente que escr y enyo en una de esas a los 22 minutos. Con el empate se produje una breve reaccion de San Lorenzo, pero volvió Estudiantes a la carga y dos veces más Lemita, a pesar de sus magnificos exfuer ros, cayó pora dar justicia a la victoria de los que habian sido netamente superiores un el field.

SÍNTESIS DEL COMERTARIO

No obstanto sus defectos, el match tuvo atractivos que lo horizon interesanto casi siempre, britanto a veces y emocionante otras. Protagonistas fueron Estudiantes de La Plata como equipo y Lema como jugador. De los dos, el de mas refumiento, el de mejor técnica, fué el primero; el de las mayores emociones e intensidad do lucha, el segundo. Al terminar la etapa inicial no el capaba al ojo critico que Estudiantes de La Plata completo y a sione de victoria era superior a un San Lorenzo que sentia indudablemento la ausencia de Villaiba y Cornetti. Todo lo que podriamos calificar de juego científico había estado de parte de los estudiantiles, pero el de la tactica positiva, determinaba la ventaja de San Lorenzo, que no había merecido.

En el acgundo tiempo, las diferencias se acentuaron, puesto quo concretada la linea de halves santa a defenderse del empujo y habilidad del quinteto rival, desarrolló una acción puramente de fensiva y ataló su propio ataque, que en muy contadas ocasiones

constituyó un pel gro para el arco estudiantil

Así, el escenario del juego resultó el campo de San Lorento, que fue defendido con más empeño que eltciencia. Las - tilnes de pelige r Infan Cala v r i v freetic cry mag FIN Y P F B d + pler ris d for a c Ichaquill, uan 94 9 7 U 161 d or d de ma be a news problem correction r reservate a proestaba cayendo do pu-TO mariura.

Y cuando esa astua-



UNA ELLENA DEL PARTIDO.

ción se produjo ante el entusiasmo de casi todo el publico, co advictio circ i tupca ha la ent hera que el 1 a 1 recitada una ma gra compensación al brillante esfuerso ofensivo do los pincoarratas. Pero así como se comprobó esto, fué también opinion general do que sería suyo el triunfo final, como se cristalisó en el score en los últimos minutos del match.

UR GRAN VENCEDOR

L'autencia de dos buenos titulares le restó parte de su poder habitual, pero con todo, no puede desconocerse que Estudiantes de La Plata fué un gran vencedor por el gran espiritu de lucha que informé la sita moral del team, la trabazon de sus lineas, la acqueidad general y el brillo pocas veces igualado de su ofensiva. Por sobre las contingencias de la lucha y el score, astisfiso, tanto a propios y extraños, la notable performance de Estudiantes de la Plata, que fué una sola la opinion del publico al abandonar el field de Rocing: — Con repetir esta match, es ya ganador de la Copa de Competencia.

F'n la acción individual. Latorre Lelong demostró que os uno de los mejores guardavallas que ha tenido el club en los últimos años. Rodrígues y Nery formaron una buena pareja, segura en el re-

rhaio y circas en el quite.

La linea de halves jugo en gran forma. Unienghi se constituyo en el director ofensivo exhibiendo grandos recursos y Viola jugo como en sua mejores tiempos.

El quinteto, como ya ho dicho, jugó un gran match con la demustración de esa maestria individual y colectiva tan eleganto y clicas, que lo hará pordurar en el recuerdo de los aficionados

l'ació un poco en el remato y no tuvo mucha punteria y, ain embargo, frente a una defensa tenaz y un arquero notable, conquistó trus guals, sintoma elocuente do su merecimiento. Todos sus integrantes rayaron a una misma altura, pero cabe consignar que el de mayor empujo y tenacidad fué Lauri y el más efectivo, respelli.

Lema, que no fué venerdo ne le tuvo miedo a Bernabé Ferreyra, jurá con su seremidad habitual. Trabajó mucho y eso fué motivo para su gran lucimiento: detuvo el penal de Guarta gracias a su excelente agrisidad y gelpo de vista; y despues rechami tiros de toda potencia y distancia, hasta dar la sensación de ser imbatible le na cerro, su campara en la la consación de ser imbatible dejando la impresion de ser un guardavalia de primera fila, tan bueno como el mejor, digno competidor de un Bosio o de un Bottaso

Form y Pacheco hicieron un juego desparajo, insuficiente a veces y eficaz, otras. Sia duda trabajaron como negros por el fracaso
ne los halves de ala en el segundo tiempo. Closas fue el mejor de
nu linea y su acción se resintió a medida que terminaba el match,
por agotamiento. En el quinteto, Magan y Gomes resultaron figuras de occaso valor. Arricta y Garcia formaron la mejor als
pero el primero se mestró irresoluto y el segundo, excesso en la
gambela. Cantelli fué el jugador más sobrio y efectivo de la linea.

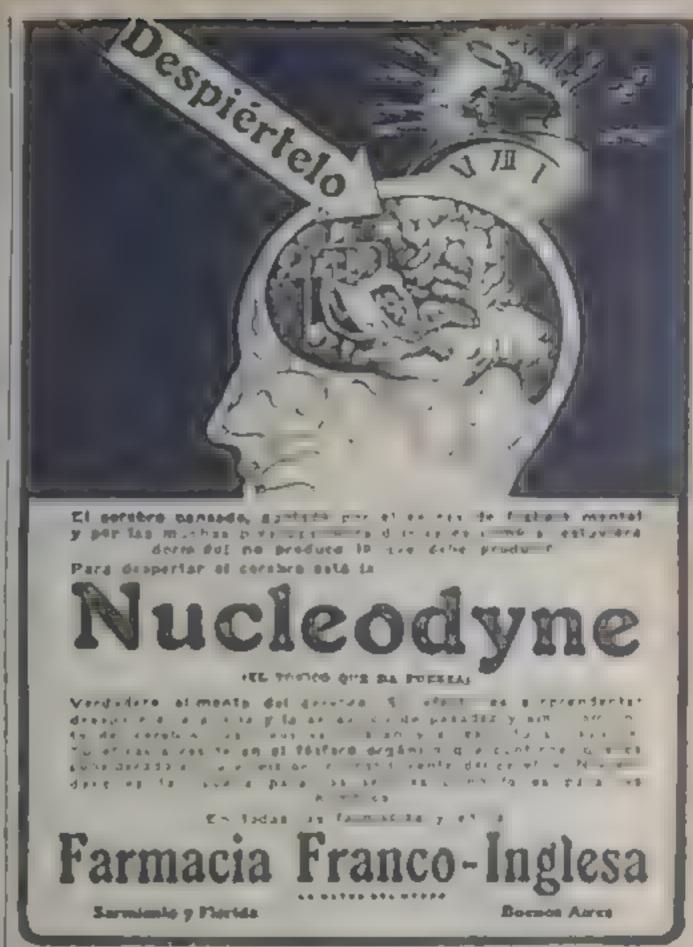
OF MELENCE

No de San Lorenzo y acordo un goni a Estudiantes que todo el mundo vió que Gunita lo metia con la mano. No him tampoco respetar su autoridad, pues unas reces por los santos y otras por los pincharratas, fué amenazado y manoscedo. Tanto, que con las caricias le hicieron pedasos una camisa...

CAMPEONES DE CHASCOMÚS



TOADRO DEL CLUB ATLETICO ALUMN BY CAR CAME TO ALUMN BY CARE CAME TO ALUMN BY CARE CAME TO ALUMN BY CARE TO ALUMN BY ALUMN BENTARIO ALUMN BENT



EDDIE MEXICAN DEBUTARA ESTA NOCHE EN ATLANTA

Con la presentación del pugi lista mejicano Eddio Cerda (Eddie Mexican) iniciara de la moche sua espectáculos do boz la empresa que ha arrendado el field de Atlanta, Aunque sea le jana, la ubicación de la cancha es buena, por cuanto el subterrá neo Lacrose, en su estación Do rrego, deja a pocoa metros de la minima.

Ruggero de Sancia, matchmaker de la empresa, ha contratado los aervicios de Faldas Mexican, que últimamente actuó en Chile, donde obtavo un triunfo eignificativo sobre Filiberto Mety, ha aquel un boxesdor joves — solo tiene 19 anos de edad y ya ha cumplido una campa a considerable en los rings de Me-

EDDIE MEXICAN

nea, Estades Unidos y Chile. En su actuacion de profesional doputo Eddie Mexican 67 peless, sufriendo cuatro derrotas, por puntos, y dos empates.

Su record hace suponer que posen un gulpe violento, puesto que ostenta 40 victorias por knock-out.

Para medera con el debutante se ha slegido a Eduardo Corti, el Irviano porteño que, aun perdiendo, ha subido das espectaculo, porque es, ante todo, un hombre de aguante.

En la norma reunion resparecerá el veterano boxeador (inliardo Purcaro, quien vuelvo a tentar fortuna en los riogu purteños, enfrentando a filmino de lista, uno de los puevos profesienales que ha logrado majoras éxitos.

ENSEÑANZAS QUE NOS LLEGAN DEL EXTRANJERO

lo de Adolfo Cotronei, publicado en el "Cocritico italiana de esgrima encare, de un

referen de estudio y aplicación que se verifican actualmente en Italia, que ha sido la cuna y la 1 setra en el mundo e (do y de punta; sugirio

the party: sagare

como la que sufrimos últimamento un las pridanas de Los Angeles,

le aqui el articulo

is cegroms, bays que

Al menu. em decian de ella, anta

es un arma dificil y sex

ten la "Magnitral", en los lejanca tietepos

practica del sable, y

tratado que ha quedado de texte.

Yar control of the last and the

transtructure and a second contract con

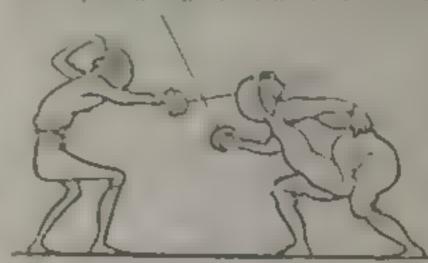
ciplina - reunir un buen número de sa-

Pero transcucrido el tiempo, la realidad
la distancia que pia sercira de los hungaprestigio o, mejor dicho, la dignidad do

Y es que en el deporte no se llega por improvisaciones o fantasias, y también el sable corro la suerte comun, negandose a ayudar en las grandes pruebas a los que la standonan en las salas de arman,

esta arma abandonada,

No lloremos sobre la morthunda y pensemos que ha liegado la hera de reaccio-



podremos participar en los tormos de Berlin, porque no ce decoroso que un pais, que

las antiguas regins; muchas fintas, lucidos

An ery or a time of

is and the series of a control of the series of the series

rank common y una jeut a se rank al arrenta 1 la speci y use re cran e sitta accordance

tro y podiamos considerarnos sus dominadores en todo el mundo.

aunque el mérito corresponda a restra cocia y a nuestros maestros.

. . .

Piter a correct to the property of the propert

A T TO THE TOTAL A

I TO THE TOTAL THE COLLEGE OF THE CO

Por el maestro Cándido Sas ene

una revelación de última hora

en Italia? ¡No existen, acaso, entre nuetros sablistas, jóvence descosos de destacarso entre los que practican el floreto y la

t + > 4 | 3533.3 × 4

espada?
Es una tarea, no selo deportiva y artist;
ca, sino patriética, elevar de nuevo una
gran tradición, tratando de volver a con-

ecguir la supremacia que tuvimos durantimuchos años. No nos faltan temperamento y antitudes. Nos falta voluntad y afición; concien-

cin de las belleras y dificultades del nable

fintae, no envanchan au punto de mira, no volocidad, en acción simple, o acción el mode, o acción el m

be given as a case of the second control of the con

oracateati

the period of th

tale the profession of the second

p from a fact marks or the post of

no restriction of the pro-

grants quant hoga virtir in las U. ...



from as de un a

i a que el profen er al

car un lumn coche de dinde no hay base que asegure la pretensión, a ria a

dinero y no 25 cm de

nada Perm hay dentro de todo como una control obliga a un puls control come a fra, cra maples pass y enr mes coales, de tenerlos ted : , miles rependence the party to been to releant - Mi ten le repair a diluviano con el que anduvo i diamin hasta hace unos dos años, le pere les cer un favor. Nasi lo había a men t do en la currera de 1927 por las £00 milias de Rafacia, y Malcolm le ostaba Arra - see From tout the clar c A. chal to a special paragraph to the to a colore in de correr que er a sa america it remain regrate of 11 footh

trajo igual porque era de carrera. Caso que no lo supo ni el mismo coche, procesa pretension de ser de carrera se lo augunha. Tal ven le hubiera sido en los tientper en que havia Coen y Malgor per en augunha en que havia Coen y Malgor.

the last consistent tast of the probable, pero in the factor of the probable, pero in the factor of the probable of the probab

ne babia realizado. Ya andaria aprizionando el volunte y con el pie arriba del fierro, en lugar de ir al costado astrono a a temtax and please or saverage of a company of the second state of a second I I , the tracers took been do die . carry have by the que encentral a a many the a parer al vientre invaciable del apolillado carromato. Hoy eran los pestones, mahave los bujes, passedo una biela que sorain trasparado un piñén y una corona be the para a liquidity must be comed for him. in Lapa hat a safe rela, ada Town to have a les at rece han a parar al corte y has, control or contable on milital del care to to | P & a disting

mini etro poco... Hacelo, siquiera, por

l'ancente a remolque volvia al garage. Al parage en el cual un dia en que Nasi mole ramage en el cual un dia en que Nasi mole ramage en el cual un dia en que Nasi mole ramage en el cual un dia en que Nasi mole ramage en el cual un dia en que Nasi mole ramage en el cual un dia en que Nasi mo-

EL CADILLAC DE MÉSTOLA

In the testar a constable to probable que in a characterio de aut man en anterior en anterior de aut man en anterior para la constable que la la la la la compania de la compania del compania de la compania de la compania del compania de la compania del compania del compania d

Pare ou e nuda man Le cant o lus ["t en 3 le pune otra unat praction .

I so pensala "A quen debersas traces as coche l'orque ese carro ya habia con plido su messen y se cheuntraba fuera



COCHES QUE NO CAMINARON NI POR AGRADECIMIENTO

Por Ricardo Lorenzo

C. E. E. O. SHIR SEC

A party on all librit que lucro pasó a parter de l'aden l'ama y a quen éste un de un mais la manura su cra en su parte l'amand, pero si trabajó en ella mucho la ampliamente a la acepción criolla de marca, y cuando no le ecurria una cosa, parter y cuando no la ecurria una cosa, y con el cual logró la saturacción que

durante muchos años habis perseguido en vano con otros pobres carritos que la dieron muchos delores de cabeza

VARIAS MARCAS EN UNA SOLA

Y qué diren del Studenaker de Castule illorial? Else tiene más historia que el negro Palucho. Ha parecido siempro un muestrario de marcas. Las rucius de una, el diferencial de otra, la caja illoria, desde la taza de una rucia hasta la punta del eje, habia alti una su sión de marcas. Y es que al rempetado el necesion buscar el repueste Arregiado el inconseniente il repueste.

the cantidad question in the cantidad question that a control of the control of t

terminar una carrera de todas aq intervino, es otra de las victimas me cuebes tragadores

QUEDATE TRANSGERO, PEDRO

Records tambées la tent en l'internal la la leur de la

en mi ofices,

otros elementos, menos conscientes o más entimistas, han gastado muchos pesos en coches que nunca anduvieron, y a los cua-

mină otro poco... liacelo, siquiera, por



"LA HIGIENICA"

LAVADERO

M. ESTRUCA

ESTOPA DE ALGODON Y TRAPOS PARA LIMPIEZA DE MAQUINAS Y AUTOS

Franka de Land poro Cojos do Ferrocagrillog a Industrias - Unitora Angustrona a - Algodoneo y Landa Methinias pala il mina -Frank de Jane y Braul - Algodón Bianco y de Comoligio a Togologo

137 - HOPTICUERA - 737

U Tenet Ci . 1562, Ver b

· DE GONG A GONG.

IESTEDAN SENESTRANO!

al publico en un grito de La salictorio to the transfer of the transfe I fee to get a se · r v (tro. Repayo is a cont del match, pape recursio retuncias variaciones a la the Fue guapo inteligente y fuerte. No pudo haber becho mis, porque ya habia dado lodo cuanto podia. Un publico man entuciarta lo habrin lleva lo en andas a l'ste tun tran

y permio, a pe ar de loco eso? innter saben perder por un hom ter at the table of the second second et la la la r de temperamen-1 , 2

lara bertraro bitiera e eicheharan · renderan gur te unot ante-the pofession of the land la u pacho publico y . . J' ndes enfueracs recuperar

\ os que la taron es menester electrica que han perdido una gran pelen, por el fu contraste que marco la guapeza del perdedor en 7 A 2 CO. rustro, tambaccante, ensangrenta-• • • • • • • a r read that the second * for the same of the same of I I SET OL

betchan Senestraro, figura aimpatica y finico appesto, demontro ampliamento su derecho a me-

e to the second of the second of laculo de un combate caplendit fr to be to be a few for 1 1 3 3 10 3 1

AT The Control of the To the round of the real of the real A res 145 1 1 1 1 27 2 1 1 1 Que e a rea a o selecto à 170 hacerlo en tal forma que desde aqui le enthe contract of the same y

EL CAMPEÓN

Litte process from the same to tabel to a to a categor of a species itematical and a second Can per to a same out and are 17. 1 · 1 · 1 · 1 · 1 · 1 · 1 · 1 · 1 term to at pe to to te to a to by a C FREE

I' to an in the second was] read to the part . In certa ranks to certa render and the second PARTICULATION OF THE ers are districted on a first ar of bottom and the enterest of manager in



JOSE CARAYYOLI, per Sernio Platon.

4 Pr myr m i grant a service of the management o guió el triunfo por la coenta. No se trata n i i u u in i i i i e crearry, process and the French factor established expendence on excession , and a cross , elect of an if a production of the product

The factor of the second of the . 13' / 2 3 4 4 4 4 4 4 4 the first of the state of the s ra N p er aver by era, we the section of the section Debemos reducirnos a lo que se de car generale Caratterit girrynt x . . pata serial astras se The tors y entrees and the extension f we suit sefet a fee and

In crreate see the the far all me ler r - t to range der at r A Principal to a second second account that the surger of fairful, and the transfer sura muchas veces y malogra et favorables. "Poga mucho - va car in fa to part that a st at the who is a first transfer to the same of the chi to the total and the contract of of the first and a second part a base perform to come chemitrario, Sin embargo, Landini y Carattoli son indiscutibles en sus puratos de campeones. Y no lo son porque si, sino que por sur performances.

LA SELECCIÓN DE LOS PLUMAS

Comenzó el Mando en el Leid de San Lorenzo de Alamon la viceción e mia per la s many Marine and a comsacrana per a harra l'arr the para part of the sea exmpcon pero pluma, que se encuentra vacante desde que so le retiro a Antonio Castroviejo, que 1 10 3

t stro sepirantes vimos actuar ria rishe en Avenida La Plata 1 my thet May 1 Trees Pages tagee a . Factor Vatares

1 , 1 , 1 , 1 , 1 , 1 , 1 10 0 10 10 10 10 10 10 Car a y b to r gr w terror to 11 to you to me 1) to you store cles to hore to ce par for street to be at the t was it

Fifett, and a second 1 1 1,7 . _ f 17 1 37 (1) 1 1 1 1

24 4 4 4 5 2 2 2 2 5 12 12 12 sion de que avi sea, de modo que) g to re THE RESERVE TO SERVED STATE price her files in + 5 (gc f - 1 , 3 s porque va mucho al clinch y escasos las gulpes natos que ubien-A perar de esto, en el caso parti-

e tre contract the contract fallo estuvo bien dado.

The transfer of the same cate r the far to a con-,) 6, , 4 0 0 7 1 1 1 7 1 7 1 7 1 err a tree of the t a relative real party results c You related by the se 1 2 4 2 4 2 4 10 10 10 10 10 to be to be a superior of the second of the THE RESERVE OF THE SECOND CA 100

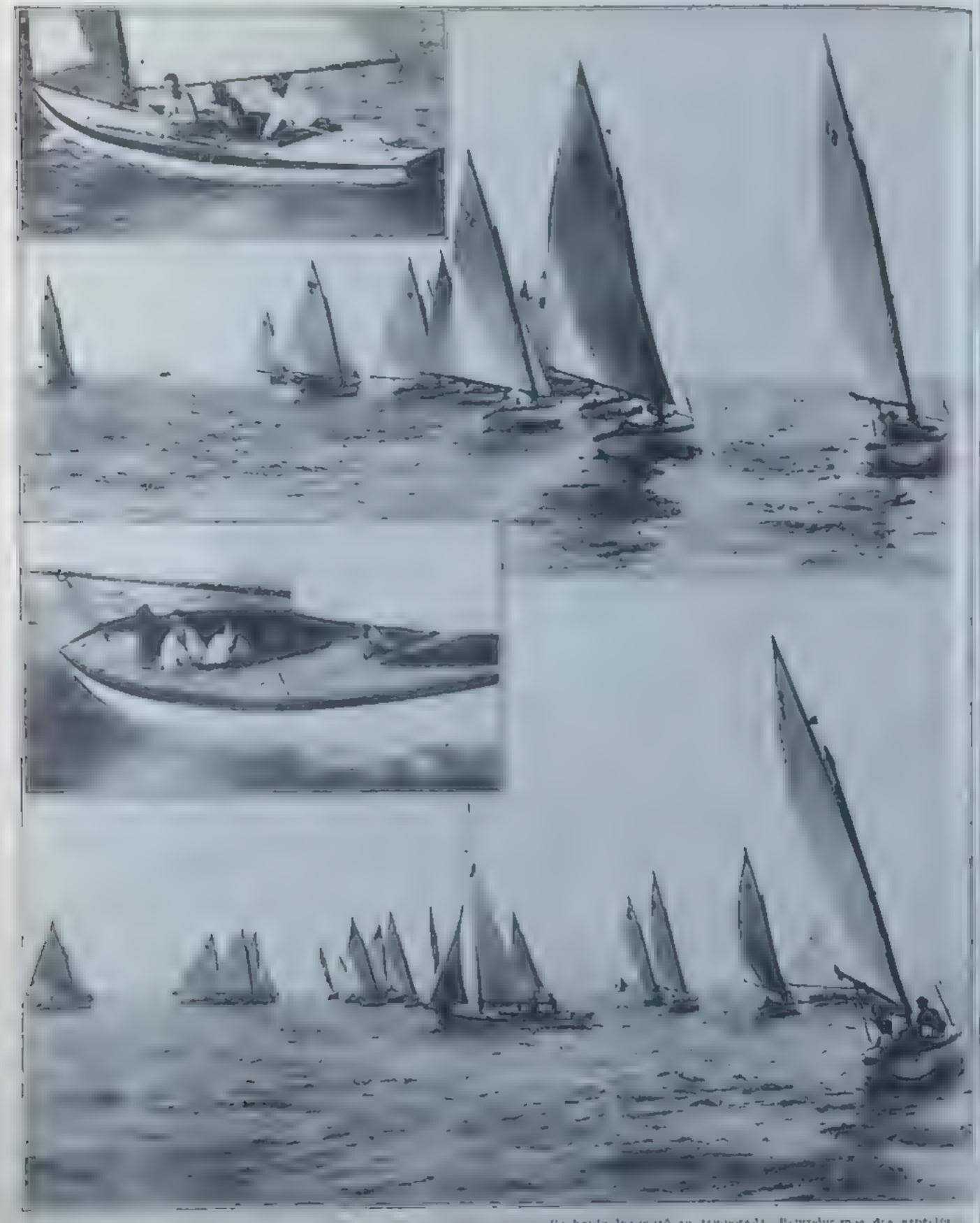
EL CAUCHO ESCUDÉ

Dara con tra's la " a contrato is the plantage of the first term continue to the continue I ma mema contact to an entit the fire out to a product the TO TE DE TENTE OF TENTE OF THE PERSON OF THE es nest nistal file face fat FOR A LANGE OF THE PARTY OF THE per la teter de aque a resistrat que se have s t tes, man "cour a , us , t, core a g y le fil a also de distribi Ja .5 2

to the call acoustill franks of a dis-3 . . se per ra el pre of pe pe mete.



REGATAS DEL CLUB VAUTICO BUCHARDO



Bachardo Issunară au trisporadă Beprodur mos des arprelos at emat temezeă habitmente Carles A. David La regain de C. a mu lia activio el af semedo henreto l'ospacio.

ESTADOS UNIDOS GANO EL CAMPEONATO DE LAS AMERICAS









IN 24 REGATA INTERPROVINCIAL DISPUTADA EN SANTA EL CONTO CON







LI CONCURSO DE MIGUNOS BULNOS BOLLS PORTEÑOS Y ROSARINOS





EL CONCURSO N. 6 FUE ACERTADO POR NUEVE PARTICIPANTES





EDONDE ESTA LA PELOTA?

50 PESOS MONEDA NACIONAL es el premio al que acierte el lugar en donde se halla la pelota de la escena de fútbol obtenida por El Gráfico que publicamos en la presente página.

Nuevo participantes han acettado el concurso Nº 6º, Donde está la pelota?" He aquí in nomina de ellos, con su domicilio correspondiente: Lesadro Casar, callo 7 Nº 1723, La Plata; Arnaldo A Goro ajo, Achai Lu a E Lemarire Charata Juna Sectiona Minte Epimont Du. Emina A E de Las serino El sia last. A ciandro A limestracci Marena 2017, Juse M Dufrechiu I ca ida Hector Binst, Intogas, y Roberto Manjuan Guscarenhe Int. Historios a los de la ca, al pasca por nues ten casa a percibir el importo del premio. A los del interior se lo enviamos en giro postal

CORTAR POR AQUI ---

DONDE ESTA LA PELOTA

N°. 8

EN QUE LUCAR ESTABA LA PELOTA AL SER TOMADA LA PRESENTE FOTOGPAFIA?



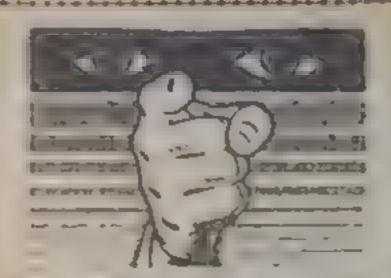
Nombra y apellido del remitenta ...

Domicilio ______

------ CORTAR POR AQUI ------

CONDICIONES

- Is to socur én se quardant tale estre hasts el si e il se d'embro tre remise que agran despuée de cen le ha no se lo maran e cents
- 20 E. C. most der une energ a t u en esse-1s serà premiente con «O (» cuentà teeca reporta no bra. El casa de habre har sa t unes de presentaria de d'ale E et u samenta.
- of the compet of est deben seña er en la fortru ella er urgin un dinne an ha aba di se la d'arrivata dest à trazacier al efe le con tinte, una alua de este larradio à
- to be fold que se bit se para dete comundo
- Cafud antes de La hista Tirir de l'uisel
- Pt to punes deterán ceraras con chia y
- for a set, a nearth ago will Age.
- P El Director no se haje responsable per el ca-
- Printed les cases se serviré e coffe public et y exameris des teres se mare en señalande el lugar en dende se ares que qui sa peuta.
- Prince E total contract to an arra
- Co E fama de la residencia de ser a rene-
- national end of contract of anti-
- 12 Publicada la scheren pondrem a e necetve ce a como chiesta a diversi de
 toda aque ava diver vai ficar a ub cer ca
 de a conta
- to de a se la el trem o es a ware de que a mare de que a m



De Vd. depende su porvenir!

ADQUISCA CONOCIMIENTOS PRACTICOS QUE LE AYUDARAN A RAMARSE LA VIDA

Aprovechando una sola de las ideas que puede sugerirle este libro, paga con creces el importe de su compra:

PEQUEÑAS INDUSTRIAS

Por Diforme. — \$ 400 el ejemplar,

TILA (at the Manual practice dat turners y A SE STREET 1 1 2 % Grang L Take y n n r , n r e 2 1600 + n 1 v v 1 s ; a cra. \$ 15-22 - 1 m ton 1 2 to Greens & Arra de the management of the Guarante 1 4 / - 1 2 200 Hager y Max " 1 KES 47 MES - \$ 1100 PARTIFICANT TO SERVICE I F US T, \$ 3-0 FARM A its is reported to a a long of the property I have been a finally Saled para todas, 6 231. - Hermann P. Teconingia Quimien de los Tentiles, \$ 29 00 - Hickingthi Quinning Industrial, \$ 10.00 be reaps by I name to be a to the transfer. 3 July House 64a 2 radius on both fit I THE WATER GROWN WE AND EMPARE part leave later leave. There is butterfer a contact \$ come Australia y amango \$ 200 Hadder to the same of the same of the same do to the passes in the case of the fram a & 6.02 Plants bindente remains the maple of 1 2 fd - Kende la servicio de la servicio de servicio de servicio de la servicio del la servicio de la servicio della servi Parry J 21 Less Clayue asky Distant armetra y a 2 mile do bas Krather G. I. ton 610. - Keruten G: Countractiones de ref to lar a large of the restrict to the rest PART THE PROPERTY OF THE PROPERTY SHEET OF THE SHEET OF T Hayery E Strate To 1 a second for the second for the transfer to the transfer t 2 eyel / the same of the sa the same of the sa

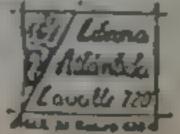
ry 6 to Lyg total E. Ind province

a tree of the last tree of the

12 1 3 1 4 2 4 4 2

Problem del leterior y anterior no attendon en es dia, I bra de pur-

PR CAME,



ENTRE PITADA Y PITADA

Por CHANTECLER

FUÉ MATEMÁTICO

Si se hubiese buscado la forma de combusar las cosas para me mis tres punteros del campeonato de 1932 llegason a cum-

Para begar a rate encomo resultado fue necestario que independente tatultera sus exitos, es decir, que en la primera rucca para los dis outres a maiches y en la ingunia, los pardir. Y tan metematico cumo este, fueron los tres 1 a 0 de Esper e ntra Racing.

LA LÓGICA

Descartado Racing de a carreta pri name a prama men a carra de a primara tor a a describa ar anta pursta ettre In

described y Free cate game y so dela segua de acquisa de los 5 a C. his seun
panado les roy pero ditres del 6 a L. te
is an que un correct la mismanes Lo que
is no encuentro lapico, es per que dos grandes esta pos y de foretas que se equitibra
ren en toda una larga temporada, no has
posido hacer na match parejo de los tres
efectuados, ya que el u teno de accre mas
chaco pero sempro respeta se habra selo
trayer a no restar a como de los pen
dunte en el argundo persodo

SE DICEN TANTAS COSAS...

I con hanch as que leen mucho estaran indigratadan de tanto futbol y emociones intenen experimentadas en el curso de la tempo-

rails, pero muche más per las cosas con tradictorias que han tenuto que feer No bastaba que se hieseran distingos profundos entre los que finalizaron una larga exretra un sacarse ventajas, que se habiara del triunfo de un técnica cobre otra, uno que hasta hubo quien se metro con el gual "ascrage" (la proporcion entre les guas a favor y en conten), y no him otra com que mater el dedo en el tente ader

hara ton que hi bere lupado des parades de la hora y rejera or que la deche
de River Plate y su campaño hasta conquistar el horrono titulo, lo que un dice de
la la paracente y las cauras de sua fracame
y at e en la labora la cauras de sua fracame
ind el "luna" seo" no se entera de la tubia
frui de paracente para lever, 60 para ladependente y 50 o 40 para hacine, falca son
las despreparacentes que se hacen... y los
tres ingaran en una luca

UN ACIERTO

Ha significado todo un acierto para el pocierio y trabasco del tenin campeno el cambio a la izquienta de Curio y bantamar a

y que l'eure e jurgue de mander.

VALORES MORALES

Tan similar fué le de Independiente y Ri. ver l'inte, que en los uitimos matches de la primera rueda, leiba rren fué para el car-

peón un contrapeso para el áxito y lo mis mo ocurrió con Independiente en las finales del campeonato, respecto de Scoan-Esos non los inconvenientes de las glorias de los clubs, cuando se transforman en valores mota es

El back de River estaba jugando mal, pero iquién lo escaba del team?...

Second se encontraba en inferioridad f sica y no pedia ni debia jugar, pero era un valor moral. ¡Y habia que ponerio en el team porque lo reclamaban todos los hin chas!...

la experienta re ha encargado de la cross em toda su trudera, que no es con la valores murales como re ganan los por la para

CARLITOS PEUCELLE...

Tanto barullo arm
el match final del
campeonato, que has
ta hubo algunos espec
tadores que

a un field. Uno de entos, assesorado por un amigo, no se canvaha en hacer pregintar hacer a Frenchi, i apia que va per el presente. I apia que va per el centro de la carra que va por el centro de la carra del la carra de la carra del carra de la carra della carra de la carra della carra della

En una de cons, ente un luch et la lacter. Sune real la una ca acate ata a da. El entendido se di mir a manti y pregunta; — ¡Sabés que n ca casa! . ya jo sá, Carlitos Peucolla...; ¡Ves? Mo aprendí de memoria.

DOS]
DOLORIDOS

Los que para la temporada fueron de repundos capitanes do lever o Independos te, no pudieron interrenir en los utimos y

decisivos matches de sus trams. Así, lo melli suspendido por 6 meses por un trem pis a Pellizari, en el momento en que su club obtenta el titulo de campeon, tuvo le tienas de que su proceso habis pasado oci jues correccional al det crimen. Y lo que hao Bonelli lo hicieron tantos sin conse ciencias.

Ravaschino, por su parte, se curó con todo celo de una lenón a la redilla pare jugar de part è s finales y cuando sa estaba listo safe a un ataque de apendi ta q e le li go a saturar en el annatoria cuenta estaba estaba de sucuen la curta decisiva-

de cap ares'

FL FAVORITO DEL PUELLO DE NUESTRO PROXIMO NUMERO ELEK

ENRIQUE GUAITA

WINGER EXQUIERDO DE ESTU-DIANTES DE LA PLATA.

Crónicas de Yachting



'ar Wood ha Turito a recuperar el cetro de la velocicad sobre el agua, después de sostency una ofenziva de tres años. en la que la velocidad de los superhidroplanos ha sido aumintada en treinta y una milina por bora.

Sacado de su trono en el año 1930, por el-Ismentado Segrave, vuelvo a él con un record de 12491 millas por hora, establecido con su "Mins Amorkes X", en el rio St. Clair, e-rea de Algonac, Mich, quedando sai nuevamente en posesson de la corona mund al de la velocidad subre el agua.

Con tal record, al parecer dificil de bafir per mucho tiempo, Wood retorna a la retuación en que se encontraba el 21 de marzo do 1929, euando "Mus America VII"

MISS AMERICA X HA ESTABLECIDO nuevo record mundial

es cinco frentes diferentes. Florida, U. n. A. Argentina, Italia, Excocia y Michigan, U. S. A., y llegó a su culminación en Algonac, cuando Wood, con su "Mus America X", vencio el record de "Mus England Ill" por mas de cinco millas la hora,

Las cousa lan llegado a un grado que parece impossible una nueva intentoca inriess para tumber offa vez a co trone, Lord Wake , c prendido esta cruzada con la esperanza de recuperar para Inglaterra el famoso trofco de Harmaworth, ha anunciado au intención de returarse delimitivamente de esta lucha, en que se ha llegado a velocidades que la fantas a no habiera imaginado

LA CLASE INTERNACIONAL SE INTRODUCE TH LOS U. S. A

Estamos acostumbrados a la invas on portenmericana en todas partes del mundo, pero en el yachting parrec que los europeus los vencen. Despues de una lucha de varios ance entre la clase Universal, america-

- Lb 4 2 (1, 1) un barco cuda c Asi como | so corrio con barces , altera se bace a Copa G drade hac del Crescent Y (are Universal, tambien safe ra pr his on non region y será despuyarhin de la clase Internace como se haya adquirido to de yachta oura garantic el buen trato del certamen Fi interes por los 20 rati Universal, esta desapa Ontario, desde que le pachts dalce, como llaman en Norte y de los lagos, prestan abore su atencion a les Seis Mrtres de la clase Interna Per otro lado, los 22 Metros han fido los lagos en forma que se puede elu ficar de definitiva, El ano pasad sola seninda, se introdu pequeños yachtu de.de f sente and ya hay quince, de les son construidos en Fatad 1 barquitos parrena que

va York, esta planeando trner e ras mic.

n um cinco de extos barquit (1)

Yacht Club pansa adquirii

todavia, el Canadran Yacht !

la misma. Tamb

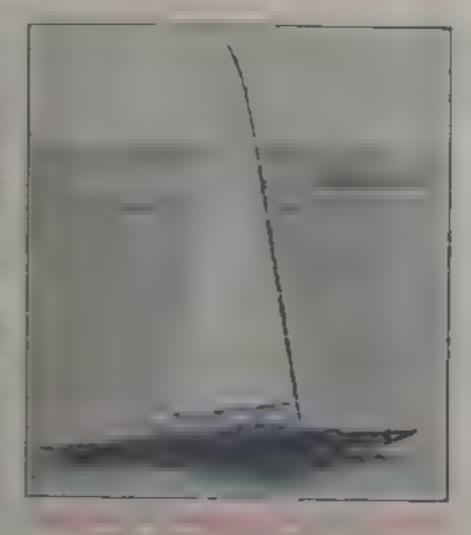


obtavo un nuevo record de 93 123 milas por hora, en las aguas de Florgia. Este fué el termino medio do seus recorridos en una canaba de pas milla y se mantos por más in a day have que begra a begra, a fatal a en el lago de Ministe e, I . a.

terris "Mits Englant II estra a r e d's cereas persons a l'agrant we para ce se is rea, s ve s 1 ter, the term y of day, fr - 1 " " la literia | M ; Y ' In the street of FREE CALLEGA A ST F (3") lat C 5 Per CT 35 , I was c relationer, all a C . + I FIRS WA T

stand are also to the authorities * No +2 We take all a Florida, y en marzo de 1931 gund la extraordi-T - r = 48447332 - r3 - r = r 4 5 - r 20 que maneje una lancha a 100 milias la bora. Aprovechando la ventaja de la nueva regla, que solo exiga dos correites Word. of the state of th to children to a contract of the contract of t a transfer toute he it. " a the s le france de come s , en el t a list a to re the case at a new Year

that neb'e batal's narica 'I uglo XX pr'a cur po, ta de la verocrant se efectuó



ra, , a i rr i rr x ers rx Y - (1) 12 1 12 12 1 ר יו מו ויין די בי בי בי בי בי בי נוק are a value of the free party of compression of the procession of r and a set of contract co (respect for the color to meet an Nove-

- La actual temporada se inicia en forma admirable

los principales pilot boats so pasan rapi

be escandinava

a temperada de yachting ma verdaderamente profitzior 1 - - gatas se corren dentro del major entusia mo y sus participantes alconian a un pumero no previsto. La rivalidad entre les distintos clubs en caballeresca y sportiva

ha las seis clases que so corren en el pate las regatas se disputan palmo a palmo, presentando cada una sua caracteristacas especiales. Por un lado, los magnificia Ocho Metros, con emocionantes mutches, donde los triunfos se deciden por segundes, En otro, los Seis, con su gran variedad de barcos en que cada regata es un dilema. La rensditima lucha de los alcopa tipo Y. C. R. P., en que per su número tan considerable hace poco menos que imposible el triunfo hasta el final de la prueba. Les bravos colleens con sus mojaduras curre . pondientes, los 22 Metros, reducidos actu . mente, a interesantes matches por a . . cia de los propietarios de los o per ultimo, los de la Clase N . . . pulos y escoradores. Todos estos barcos forman un conjunto formicable, como muy pocas naciones del mundo lo tendran, conjunto que decora las aguas de nuestro estunzio los domingos, para solar y admiracion de la gran cantidad de público que comcurro a las playas del norte

lar, terminar, diremos que en la clasa West Solent O, D., es tan grande el entu-* *** C (4 4) 7 7 6 9 " : al de los barcos disponibles, queand a se cre varios suplentes, a quienes la sucrte po le ha sido propicia.

ACADEMIA DE BANDONEON



Aprenda à tecar Dieres

rein ple prorressantes

ca en cua gior pinte

q e ana au e envirante

Lindoneur q à 5 pa à

4 retuin e e a fa du

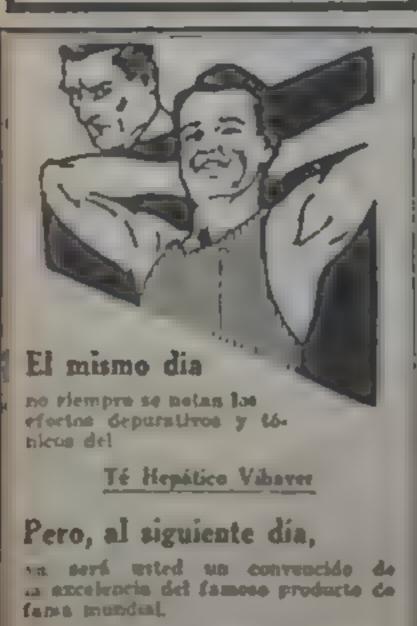
critaria en reinne es

rem i mou cir cinta

Co is GARAY MY. BL A NO







Total of twice les bear successioned

le Argentine y Graguey,

CONSULTORIO CHANTECLER

UN FALLO DISCUTION

Referee Sean. — San Pedro. Pregunta:

No Fit centro forward se corta con la pelota, tira al gual y le rebota la pelota al
arquero que cae a mos a ó 6 metros hacia
el centro de la cancha. El centro forward
atmpella, no alcanza la pelota y se queda
junto al arquero. Corre el winger derecho y
señala el gual que yo anulo por off-aide del
centre forward. I histá bien anulado?

Respecte. — Si Está bien anulado "porque se quecé junto al arquero" y el koferco Chart (ley de juego) dice que el jugador que se halla off-eido será castigado
al obstruye o molesta a un adversario o si
influye de cualquier modo en el juego, Un
forward que está junto al arquero en el
mancolo en que se le l'arta un gral l'i
cata municipal en que se le l'arta un gral l'i
cata municipal en que se le l'arta un gral l'i
cata municipal en que se le l'arta un gral l'i
cata municipal en que se le l'arta un gral l'i
cata municipal en que se le l'arta un gral l'i
cata municipal en que se le l'arta un gral l'i
cata municipal en que se le l'arta un gral l'i
cata municipal en que se le l'arta un gral l'i
cata municipal en que se l'arta un gral l'i
cata municipal en que se l'arta un gral l'i
cata municipal en que se l'arta un gral l'i
cata municipal en que se l'arta un gral l'i
cata municipal en que se l'arta un gral l'i
cata municipal en que se l'arta un gral l'i
cata municipal en que se l'arta un gral l'i
cata municipal en que se l'arta un gral l'i
cata municipal en que se l'arta de l'arta un gral l'i
cata municipal en que se l'arta de l'arta de l'arta un gral l'i
cata municipal en que se l'arta de l'arta

UN PENAL Y LA PELOTA

M. Abelleyra. — Se rafare al pana' del Marte Lands v. Interpretation y componentens de la pelota un back para impoder la acometida de un forward le kace foul, el referee debe echar at back de la cancha y no dar penal, pura aostorne que la bali no la jugaba us el forward ni el back y al suputadrames que esta jugada re produce regunous despues, cuando ya el arquero alejó la pelota, a ra partira conrecter un penal extando la penda en el me-

Respecta -- Als cuts to error y me atreve a decir, el de la mayoria de los aficionados. En creer que un penal debe otramien se cuando se esta jugando la peleta deconel area como un ca porcone de la pelota tenera a c que ver con la infraccion que ne comete la articolo la de la ley de juego cor to refer a perally lark dice entre cutas creus its putary sick podrá per concedios has relise rate centro de la potamb de la permia en el recipento de comebe a first and a first articulo 6' offtion I are just a cross sontments have restración a demira con asea penal à un contrans or resta off to tricing the Settl's art

Price to the race extends que la polota ter esta en juego per una cuan e defendar la la aferración en oftenta for que ta esta, as per en sec la perta no tener para com ser en sec la secta con secta de la perta en concien y que to en el cua perso, el presidente de la perta en concien y que to en el cua perso, el presidente de la comparta del comparta de la comparta de la comparta del comparta de la comparta del la comparta del la comparta de la comparta

EL COAL

Linguista company or harring and the first transfer to the first transfer to the first transfer to the first transfer tr

them I am rule ou forma er boene, come of comme but pure a ser cle superre remme by rule of range of he is Tercome Lema, He tare, Laborre be one, Pinggo, Deleas.

MEDIDAS RECLAMENTARIAS

H. Garat. — Medidas de faild reglamen tarias; largo, derdo 91 metros 44 a 118.87; ancho, de 45.72 a 91.44. Area penal desde el poste derecho o inquierdo a 16 me. tros 46 se trabarán rayas paralelas a las del "out-ball" o sea de toque y se trazara otra horizontal a cilna paralela a la raya del goul a 16 metros 46, es decir, que el arca penal tieno de largo 1646 y de ancho el doble, más los 7 metros 28 que tiene el goal de luz entra parte y poste. La luz en tre el suelo y el traveraño debe ace do ? metros 43. El capacor máximo de los postes y travenanos debe ser de 12 y 1/2 cent' roctros, que en el que usan casi todos las clubs, la pelota al comenzar el match debe tener una circunferencia de 27 pulgadas (65 cm. 579 mm.) s 28 (71 cm. 118 mm.) pesar de 13 ontas (373 gr. 308 mgr.) a 15 onzas (430 grs. 740 mgrs.).

RESPUESTAS DIVERSAS

The Devil, Moron. — Todas las versio non inexactas y lo más probable en que sign de fendiendo los colores do Independiente en 1933. En cuanto a Do Jonge, sin valer tec nicamente lo que aquel, seria un reempla zanto estimable.

Villamarience, R. C. — Deado 1910 a la fecha, Racing logró 9 veces el titula de campeón y Bora Juniora 8. Por la forma de desempeñarso en la temporada, el mejor arquero de la actualidad es Bottaso.

Posiblemento Francisco Olazar haya sido el mejor centre-half argentino do todos los

tiempos.

Juan Laine. — Arrillaga no actué en los últimos partidos de River Piate por encon trarse icuionado.

Hoquence, Salta. — Contesto algo per falta de espacio. 1º Independiente, angus san
ni; los demás cambiaron todos, 2º , Ma em

la 'image l' ha a tampe de la 'image
glio y Mutic, 4º Tenor en i image l' man

S' Diaz, Celle y Heart la Frida, by 'image
l' de l'

Romon Molle. - Guardavallas: Bottaso Bosio, Lema, Yustrich, Patrignani, Centro forwards: Ferreyra, Zozaya, Scoone, Naon y Beniter Ciceres Campeones inchuse 1922 Interior D. Linea & Mr. Leman & Indetraction, Long Plate, 2

Boquence Correction. — 1º Durand jupa a par l'el paries, l'en a Airea 2º Ri
dogito erro que podrá jugar en 1933, 3º Varallo puede resiltar de winger, pero el
popular refere la la d'alternation de l'alternation de l'alternation
ten y lieu correcte de la l'alternation
ten y lieu correcte de la l'alternation
ten y lieu correcte de l'alternation
ten y l'en correcte de l'alternat

No deje de enviar su voto en nuestra encuesta ¿Cuúl es el club de su simpatía?

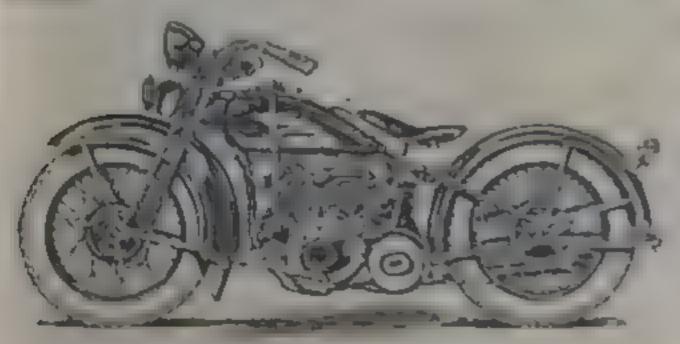


NOS COMUNICA la empresa del autódromo San Martin que parield 1d . contro harmy fairs dino, Raul Riganti y

Ernesto II. Blanco harán entrenamientos públicos en la pista citada, la cual ha sido objeto de refacciones importantes que le habrán dado la eficacia necesaria. Se espera que en ella puedan marcarse putitiva velocidades como consecuencia de los ingentes trahajos realizados.

ESOS TRES CORREDORES se entrenarán por separado, porque luego habrán de encontrarse en una prueba especial. Caudino hará correr, por primera vez en nuestro pais, el Chrysler con el cual corrió en Indianapolis. Como se recordará, esa ma quana debió marcar un promedio cercano a los 200 kilometros per ped a prote par en las 200 Million De america a con por medios, ca el más velos que tenemos de los coches de serie preparados en el paus.

SE ESTA GESTIONANDO la pombilidad de establecer en esa pista un recurd motociclistico. El corredor do Rosario, Angel Dal Pastro, acria el candidato para la prueba. Según las posbilidades, tal ensayo se llevaria a termino el mismo documgo 4 de diciembre, utilizando Dal Pastro maquinas de distintas cilin-16 34 44



ecatimetres cobicus de ciliadrade y que acuba de liegar.

EXISTE UN TIPO de motocicletas marca Ariel, de 500 centit trus cubicos de cili desda, q + s c. con dos peteres, uno para baja velocidad y otro para alta velocidad. Vile desar, que el adquirente de la meto puede ofilizarla de senerdo a via discosa

LA ASOCIACION ARGENTINA DE VOLANTES anunera que la rifa del conhe que perteneciera al nal crada l'age a biarco, la lección a er ras desputaba el Gran Premio de 1932, tendrá como lecha de sorteo el 30 de diciembra proximo. Como es noto-110, el producto que se obtenga con dicha rela será destinado a I vlujitas fel l'Exfo velante desaparer l'e l'a un deber de todi e los alicionados al deporte del acelerador contribuir al émito de esa rifa de fines tan ha sar la os.

LA PRUEBA DEL MOTO CLUB ARGENTINO en la cual se · patrol 2 to forter ches ches or mark the combecruel to a tite test of Mr. you rund to a sorr variante de la carrera es para motocicietas de sucraa libre y el registro de inscripciones se cierra el 6 de dito the secretaria del club organizador, (- 2 to 15 ")

1. V BICICLETA CON MOTOR, marca Automoto, que está por Herry, to secure a late I fell of the trus cut as and pole la clientiva de un caballo de fuerza. El diámetro de piston es the to man & to are a de letter . Commender Place y and is de infra cada e cu ki tres la i para para pel un y Tommer.

PROGRESOS DEL BASKET-BALL EN FRANCIA

El deporte de la pelota al cento, conocido generalmente bajo el nombre de baskerball, le ignora bastante el gran póblico, Sin control se ha impuesto recientemente a la atención de los deportutas y ocupa el primer

plano de actualidad.

En una palabra, se ha librado por fin de a to a la Foderación de Atletismo, que habia guiado sus primeros pasos en Francia, asumió hasta el presente la dirección y el control. Ella habia delegado a una comisión de especialistas el cuidado de organigar a relation to the same and a re-



a transactionalization property to the teachers e ci etro. Desde después de la guerra, en efecto, todas ... cionea deportivas francesas son autonomas, hilias no imunas entre otras, ya que el Cemite Nacional de Depu (e) , (e aro district) y [...] , an in the space of the space for the ballant to a transfer and the second se encentraba en sis periodo de formación, podia contentario ser una sucursal de otra federación, lloy dia, poece numer spocusciones y controla mas de 20 000 jugadores heenciado hatter tlegado a su mayorta de edad y quiere sacudir PER SE PAKEDA S STATEF

Commence of the terms of the property presents and a second Fac En realisted no hay at a morte mana contract el atletiamo puro y el basketball. En, sin duda, el desar importancia muma que ha temado el basketball lo que ----

RESCUPERS JUSTICES

No podemos permitirmos hacer aqui la descripción de este juego A - muestrus lectores que deserran conocerio no les fait tar in orani ces para familiarisarse con él. Nació en California pi per and a series a party to a decided to the period of the land tempo de les terrales que se que se se par par, que, se a a se partes, se enformban por colorar en ellos una pelota process an per come a l'oco a poro ci juego progreso, sua refueren retae Al principes los equipos se componing de la jugadores, más adelanto de 10, de 7 y por último do 5.

i a il las primeras innovaciones fué la de desfondar el cruto, que constitute on good P event cade his against des copages but a cogrado colocar la priota en el cesto, había que subir al poste para Como el fondo del cesto no acreta para nada,

> have a do ap a american for street wentron d grin 's pleers, at to two per la Y M (A Frala creue a 'e Je viene etz winen an processa hances, y for all tanten que se constituyó el primer equipo serio. La aficier per ente di porte se procagó rapidamente en las patrimativa y fame tem e 1 Aleacia. El Hogar de Alaecia de Mulhouse, club especialista, fue

desente de la guerra sieta reces campeón, b. hassarball no es un juego lan bando como parece a primera and have mucha clasticulad, distension y habilidad. Los atletas que 15 practican están en acción continuamente, durante todo el part . . n duts que el basket no ofrece espectaculos comparahas a la del ruely o del futbol. Pero no exige tampoca can we tan extense. to entretenimiento contono y locacion a menudo cras en para el presupocato de las instituciones deportivas, Por entre en y tambien por la distracción que encierra, el basketha . cante prento con un número considerable de adeptos. En 1921, lus cutradas de la final del campconato de Francia no llegaron a 4 frames 50, En 1910, esta misma final produjo 12,303 francos,

hips we successful the parcer rates a guitaria and a large dopt a special a series to a series

mar to at Y 1 por que no?

¿ Acase no asustrum al final del campeonato de Estados Unidos 20.000 espectadorea? Actualmente se ecupan de dar al basketball una regar tace a informa a que le falta y do atle de secondo universal. La ahora un gran deporte,

EN FRANCIA VA A DESAPARECER EL VELODROMO JEAN MOUIN

n a more nellines Murgas de Martin e tento La la desaparación oficial del Velodromo Jean Bouin, ya que la erodad de Marsella ha comprado el terreno en la suma de 1 mi-116m 459 000 francos, para construir casas baratas,

Será cata la segunda ciudad de Francia que se elimina del para se er a o lia o tre e so va que els camen as fe in the great a hand product a la conta o del versione, que hand

cence o a gunos ar s de mu ta actividad.

Hace veinte años nacieron dos pibes con ministres destinos: el golf. Emilio Serra vió la vida en la calle siornandez, frente at hoyo 3 de l'alermo. Linrique Bertolito lo hiso dentro de la misma cancha porque a padre era capataz en elia y alli vivia con su familia. Serra tenia varios bermatue de golf y, cuando aprendió a caminar, enderezó por un fairway en busca del green. Y desde hace veinte años vienen inalizando estos dos amigos. También Basina terciaba, pero as ha quedado un poco n'ros, a so para tomar aliento y pegar

caddica. Bertolino the caddica. Bertolino the caddica. Bertolino the rentecció? Puen que un dolor muy molesto i ulucó cerca de au estemago, y Serra nanó los tres hoyos que faltaban. Lo re-

cuerda alempre el vencedor de entoncos sin olvidar el inconveniente aufride por su adversario, Luego, liertolino aiguió ascendecedo en su carrera mientras Servita quedaba atrás. Así no volvieron a encontrarse porque militaban cu distintas categorias. Pero andando el tiempo, el destino quiso que se hallaran en la semifinal del campeonato que para profesionales organtra anualmento el Golf Club Argentino. Bertolino llegó a la brega con la briliante performance de hater vencido a su maestro José Jurado en el hoyo 37, lo que equivale a decir que fué precise jugar uno fuera de programa. Y Sirra se presento con el triunfo logrado sobre Cruickshank. Otros matches habian ganado, pero las ricbenows pertable oran make to se a Quien. habria de vencer a quién? Deficil resultaba el pronostica. Bertolina venia jugando muy bien. Tonia en su habec, además de la vietoria sobre su marairo, el primer puesto en la clasificación con un total de 142, mientras que Serra necesitó 149. Actuaciones anteriores también sehalaban una aupremacia por parte de Bertolino. En el Abierto último Bertolino dió las cuatro vuoltas con un acore de 307, en tanto que su rival necesitó uno más. No era mucha la diferencia, pero en el do Rosario, en el do Mar del Piata y en el Abierto del año anterior, las clasificaciones do Bertolino hab an sido mejores. En cambio, en el four ball del Jockey Club, jugando Serra en pade hace mucho tiempo, tendria sobre Ju-

No ca ignal Pertolino ann amido cai calo de la monta escueta, Su jurgo ftime force in perfection que hacia la copactar that led life a put expressed a on the can pa atran la diferencia entre estis e i chant que de tretten abriendo para en have do not any be man perfectly liveral . , 3 de rais temple herra. Lo que un conse r recel a una ejecucion mil acetten, ale ligitar o e. otro arrestrando los pel, confirmano es crea, à en diferir que cam-I in abora que ya se han defin do ho train de pass (mar el swidge, auto que co L'a cuest o temperamenta, que los copage for discount sensors by cl discount - alo para el golf, le intimo de cada uno hizo que enfilaran por diferentes senda; en busca del mismo ideal deportiro.

4 4 4

Encontrados, pues, en la semifical, Bertolino ganó por des acriba. Por la muma

(Concluye en la página 41)



Enrique Bertolino
y Emilio Serra
Por Ricardo Lorenzo

reja con Jurado frente a la formada por l'est y i roschanak, su actuación habia merecido los más altos clogios, al punto de ser considerada como la mojor de la establecida por los cuatro que llegaron a disputar la final. Y conste que no mon fira el jugar mejor que tren desconocidos, altos en especial de la final de la consta de la parte de la consta del la consta de la consta de la consta del la consta de la consta de la consta del la consta de la consta del la consta del la consta del la consta de la consta de

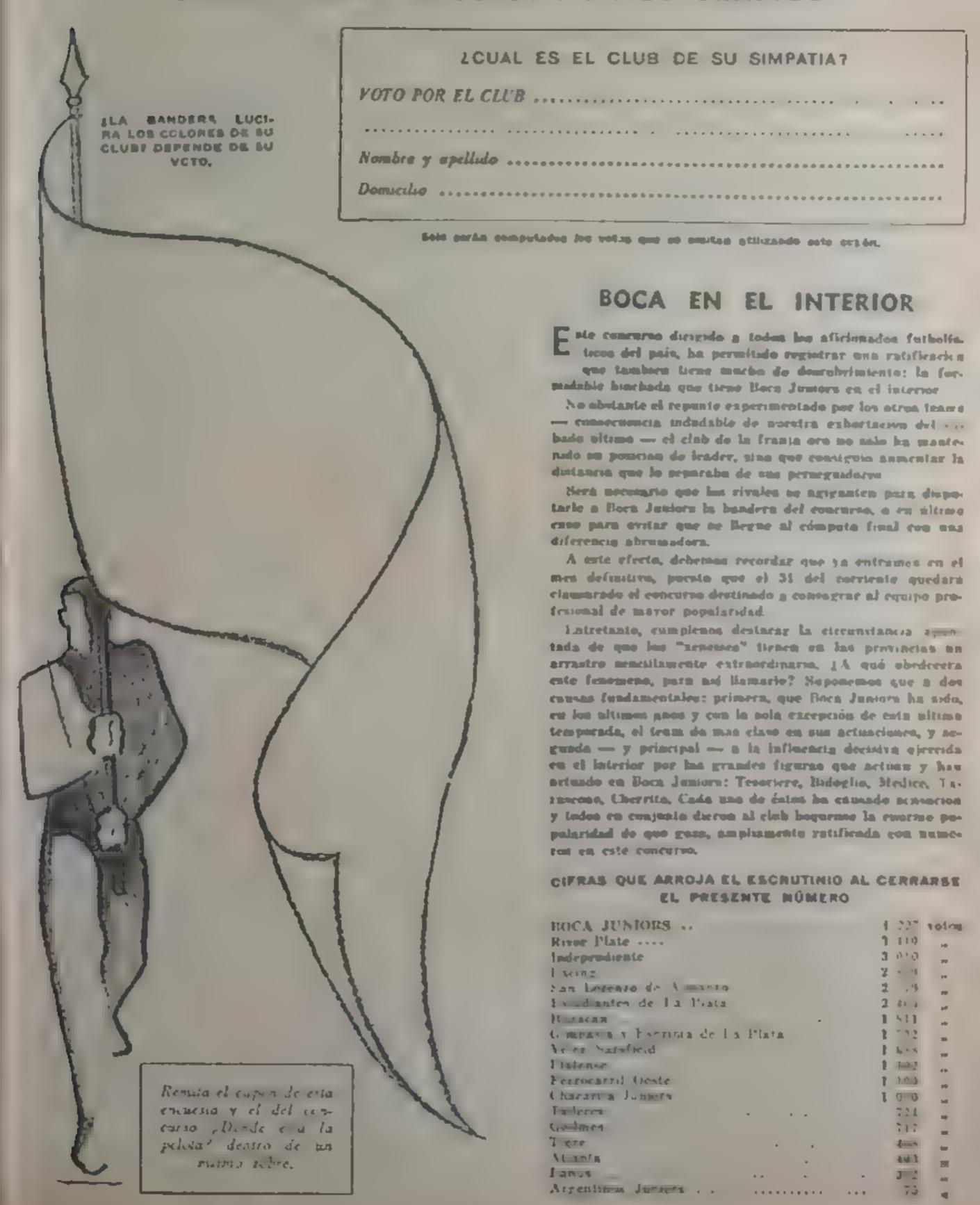
A contract and a cont 2 Jaffares etc. To the me to a la a lecture to the first and the second in Art start to are the deep or a recommendation of t the first la albert he race of trace of the , a st , a a , care of car all the er as rateras a la free la ratar s e larger person to crete to per una con la la lengara . . la serva by carajust jur extract or (15 / 52] Pita) 3 mt 1 (57), Pit hay but at its the net its ha probable the three colors he he hear arm if is he ren poses un cuerpo pequeño. Mide 1.06 y pesa 64 kilos. Deba esforzarse en los drives como lo hace tambien Jurado, Pero en el templo la similitud obeleco a otro fanomena, paesto que eso no se copia, sinaque se tiene o no se tiene.

y Serra, aunque aun exista una dutancia grande entra ambos. La comparación no va dirigida a la capacidad de uno y otro, sino que al patreblo Berra es un Jurado en embeión, y al llegara algún día a «ritanto como aquel cuyos pasos sigua des-



¿Cuál es el club de su simpatía?

SENSACIONAL ENCUESTA DE EL GRAFICO



- COMENTARIOS SOBRE TENNIS

Por FLEJE

LOS NUEVOS CAMPEONES DE F. C. OESTE

nterms de la paparan mas que aspiran a que aspiran a transpara gene la transpara gene la reducido escenatio del club a que pertenecea. Si el club es perenen la atmiractor por el campeon, per

méltiple donde una serie de deportes están compressi dus, el tennis euenta, por cierto, con numero muy apreciable de adeptos. No pocos jugadores de gran merito as formaros en sus canchas de la calle Cucha-Cucha Acaban abora de clasificarse los nuevos campeones y en este comentario me ocuparé de los que se adjudicaron el título en las categorias de singles para damas y caballe-ros: señerita Dora hilley e Ivar A. l'ontin.

Dorn huley. - Una grata revelación ha constituido la actuación que cupo a la seño-



EQUIPO DE DANAS del Cab F I Orete, que gano como a como da e em Da Hauser da a direcha arrier 144 l'ora Caja er l'Ara lei my, l'en en la Ada Grusti de l'oles la y seù la Angil ta llest

che que mercei a triunfos obtenides en matches mano a mano ha elevado su jerarquia a a de la resede, la popularidad de que diefruta dentro el campeón en lugar de aumentar diiminuye; no todos los conso cios, aparte de los que como él practican entusiastamente el tennis, llegan a enterarpo de que se ungió vencedor

En P. C. Ocste, que ce una institución

rita Dora Milley en el certamen recientes ferarquia mente terminado en el club estado; se adtor. Cuando judicó el titulo en dobles de damas con la
señorita Angelica Roselli y en aingles. En
los conso
los conso
l practican
mela lora Milley en el certamen recientotoria en la final sobre la señora Ana Paul practican
mela lora Milley en el certamen recientosente de distribució en dobles de damas con la
señorita Angelica Roselli y en aingles. En
toria en la final sobre la señora Ana Paul practican
mente terminado en el club estado; se adseñorita Angelica Roselli y en aingles. En
toria en la final sobre la señora Ana Pau-

Teniendo en cuenta la campana meritoria que cumplió su vencida durante el anoen curso y dada la forma como la batió un don seta por 6-1 y 6-1, pese a la resistencia grande y tenaz que la opuso en casitodos los games, corresponde suponer que at la señorita Killey participara con auduidad en los campeonates individuales de importancia muy bien podría llegar a figurar entre las dice primeras jugadoras del pala-Pero la nueva campeona de F. C. Ocata se retras por lo general, y aparte del interciube, en el que invariablemente actúa en dobles, constituyendo el punto mas fuerte del equipo de la entidad que representa y que termina de ascender a primera division, limita aus actividades a los torneos conhandicap. Se truta de una tenniswoman conmuchos recursos y cuyo juego se caracteriza por le exacta noción de la longitud que da a todos sus strokes. Es muy dificil que ajecutando sus golpes desde una posición comoda envie sua tiros fuera del court,

Irar A. Pontin. — Es el nuevo campcón de singles y do dobles do caballerou. Su compañero en la segunda de las categorias indicadas fué Ricardo A. Maione.

No es que la personalidad de l'ontin como elemento calificado haya llegado al mákimo con su triunfo en la final del rampeonato sobre Lleweiya M. Williams; ha



Tennie Club, Ciryl As ing, y el nuevo campe juntor de dicha institución, Adelfa V. Ita)

sido esta performance la confirmación ar plia de otras que le correspondieron dura te las dos últimas temporadas en los corimenes abiertos importantes y en el inticluba. Pontir, en singles, representando cla división superior al Club de Deporte Discobolo, fué un elemento de primera agua y no pocos cluba estarian muy conform de contar con su concurso para el são primera.

Entre las buenas actuaciones que reztra en su haber en esta temporada, que son numerosas, merecen señalarse muy i pecialmente la de baber vencido por el i terclubs a R. Lópes Pelliza, y las del campronato pacional, donde eliminó a W. Biau en seta derechos y fué luego batido en cinco seta por Adelmar R. Echeverria.

NUEVO CAMPEÓN JUNIOR DEL BUENOS AINES

Intre un plantel de jugadores jórenes la no cecaras aptitudes que existen en el Huenos Alree Lawn Tennis Club, Adolfo linoy (hijo) ha conquirtado el campeonato de menores. Este novel aficionado tuvo au un justo premio a la perseverancia con que se dedicó a sacar el mejor partido puble de la felia iniciativa de la directiva de na club por la cual dispuso que el profecional Ciryl Asting diese lecciones semana les a todos los que, dentro de ese núcleo juvenil, putoyesen condiciones destacables la excelente medida ha renuido sos frutos, pues, en el último certamen para cadoles.



Entra Pieg 907 al 920 con E Unidos

U. T. El, Suen Orden OLCI, Ba, Alrea.

NATACION - El más amplie surticu en

articules purp bane y playa

Compre aux requetat y cheargue aux encordados co

CORNIGHTES 533

U. T. 31 - 1949 RETIRO

Carrier F

er in cadem

the street

RUGBY

Por Free-Lance

LA ULTIMA CIRCULAR del COMITE INTERNACIONAL

Julya la ditima of our differing that a service of a latter to the contract of reverse massessing professional enterestriction of profession for the second mentas prehetralisho y recordance to a negation of the present the record to the second to the secon por todos los aficionados. Dice así:

A JUGADORES Y REFEREES

7 o 7 C - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 I Company of the party of the p , see to a total a review . y transmit to the second det and the and a second TOP OF PERSONS ASSESSED TO SEE F. T. A. C. A. T. B. F. F. from the fact of the afron etter terre, 1 , THE RELEASE TO SECURE THE PERSON OF THE PERS e property for · Plan to the total the total

Además, son de opinión que dende la introducción de una formación fija y preestablecida para los delanteros, el nivel del de forwards en los cuatro paises bri-- ha disminuted esa formación fija to T e de los mis sanos intereses del to be the second second

largali trans and a star 1 1 1 1 1 1 3 2 75 entry time in the back of court of In at Ji, Maratar

copyright a state of the state et or a second of the C. 3 (1) () () the section of the se

una linea equidistante vi in vin vin neas de los pies de los forwards de la pri-

I . Illa de ambes handes."

Pater to a carriago as a parta ta for a large of the first of the first perfect on the same to the sam states a second to a to present the contract property d hearn r w . Felrus sert, lagettee to star etc. et by a t I will go by any freshing a green a * ata alabama apapara de com 24 a of t at a tr, to tax 25 per bab a b ca de rebetes en sus person se s fretery michigan in court for y had one parce out was last last I to a crate of a pagagraphs on his

to la la crear hace a de termos I's a he ast a me as property of the last tra ir ni contiato è importanti Francis and a contraction of persons of the extreme of a ser ree and of for early and the same and an appear his open part a comment of the art of the second f fire a 1 as on 1 a few ra , arrun

I comply to extra a soferces upon emente vata la presta apa ar ar a la se

brreen , franch P aulty box en en Proces to be interest or

Infragation prestants It popular "dela" a c retiraco o la calleta

to retail a a record be ever respected. en right it en a

"La pel (a tobera ser ; està en el ... e ha

ain demora, de acuerdo con los incisos F y G".

Ter tray to rare or para TY DISTINGT OF THE

Fig. 1 that, bear of the P 1 is

It is not yet tent to all years

El Inciso L de la regia 15 dice avi. The second of th



dra levantar un pio del suelo ni adelantar cualquiera de sus pies, más alià de la linea de pies de sus ferwards de la priosera horahave tauto la pelota haya entredo imporculmente en el acrum y no podran ser levantados na adelantados los tres primeros pien de los forwards de la primera librado cada equipo del lado por el cual se va a echar la pelota, mientras la pelota no los haya pasado."

"Pena: Penalty kick contra el equipo infractor en el lugar del acrum."

"lairacciones persistentes: el jugador in-

fractor "debe" ser retirado de la " El comité ha observ The state of the s e a , · · · · A CONTRACT OF THE PARTY OF THE 4 7 19

tica empleada por los jugadores que for va a poperse la peleta, de del lado de afuera pa hacia adentro antes de in toris i tres pies de los forwards de primera linea de ambus equipos cumo la dispune el tr glamento.

En apparen del comite, esta indiferenza de lus referent en ge id para aplicar la pena reglamentaria por estas infra es perjudicial para el barn decarrollo del

the second secon ----, , , , , The same of the sa 1 to en el serumago pazado ambos pies de un j

El increo M de la regla 15 d spone lo ri-

"harepto en el cas ----1 1 1 1 the latest terminal party and the la intencionalmente ni arrosti

(Continuord en el prárimo numero)



CAMPEONES DE CARHUÉ



CI COUIENDA A DERECHA: Radi Galarna (1º categoria), Julia Fernández (1º) IALVII) el ligues (1º), gazaderes de sus respectivas entegorias en el Cam-



SPONTIVO UNION, DE OROGREZ, -- Irtenera división del Club Sportivo Unión, de Ordófes (Córdoba), que es lux destarado es in temporada actual, De tempolerán a dere ha. C. Redrigues A. Gardene, E. Guevara, E. Crestreras, E. 2000. N. Varela 1 3 Th. 1. 1 12 3 P. Colaya, E Márques, A. Cantigliosi, J. Goznaga y C. Controras,

SI USTED DESEA SUSCRIBIRSE LLENE ESTE CUPON



befor Administrador o Agente de El Gráfico.

Adjunto la cuntidad de ... pesos para que me envie la revista durante UN ARO (52 nameros), desde la proxima semana

Nombre ...

I' imprope poede est arez en gle poett christe o valor el extens de vene d'antiquer es el interse d'antique par la la faça d'Enlera 20 centamen.

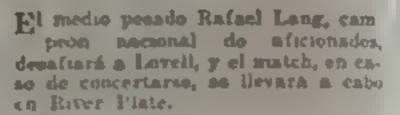
La nicola en qui en qu'inglight fodera \$ 11 - 52

In a with a popular of the first \$ 11- 52 at the a 2 to 1 2 to 1

El Gratien tiene agentes en todas las localidades de la República Argentina y

Representante General en Europa y Norte Arverson Johns R. Powers, 270 East 4. i Direct, New York on Faris, 22, Fue Boyase, en Londrea, 14, Cockspur héreet, y en Berson, 32, Uniter den Lordon.

Oimos que...



Peralta a Buenos Aires, para preparario termicamente, pues tiene grandes esperanzas en las condiciones naturales de aques

Otro donafio en perspectiva es el que presentará Félix Espésito para mediras nuevamente con Itaúl Landini, por el título.

La Federación Argentina de Box teno el proyecto de organizar importantes metches entre amateurs, una vez finalizado el Campeonate Nacional.

Juan B. Pathenay no dejará pazar mucho termpo sin solicitar la revancha de su combate con Eduarda Vargas, quien lo venció recientomente

Los Campoonatos Nacionales de Box se realizarán en el local de la Aso cución Nacional Buchos Aires, como en años anteriores, pues la Federación ha comprobado que los grandes locales exigen muchos gastos.

Tal como se anunció oportutamen to, al gualkeeper Angui Capuano de Estudiantes de La Plata, respa recerá en ese tram cuando se comich ce el torneo por la Capa de Honor.

Hay mar de fondo en el club Velez hàrafield, porque los socios entien den que la comision no toma las me dicas necesarias para asegurarse la permanencia de los futbolers del pri

Ruggero de Santis tiene el proyecto de traer al chileno Filiberto Mory, para que se mida aquí en match revancha con el mejicano Eddie Mezican, que en Chile obtuvo el triunfo pare a pare.

El mismo manager confirma que dentro de pun se embarencan part a Car esta te niversila en c. ficul de Ataria no italianos Victorio y En regae Victorio y Abbrucati

June Carios Zalmia bene el proporto de mo internente en el Campou ato Nacional (r. At el smo cue se il spotara de campou bara de campou descampar basta e a o preximo

Scartes no reme ve embarcarse ha esa a rete a company a por el carrier no empleo ne la marriero ne alchara en el tran argentara que netre cu er Carrier alla la impaniericano.

Zata ta e gue rect e la propuestas de Nueva Fork, invitamodo para il exclusion aque nas pietas y la man regiona de luga acepte, pero bha rea que se libre de los empromiros que tiene contractos en esta.

LAS OLIMPIADAS CONTRIBUYEN A LA MEJORA de los RECORDS MUNDIALES

In the ray y long or by J professional and a contest " The After that the state of - with at 5 tay rat 1, ra 1 2 2 20 10 10 11 2 2 2 1 ers to the state of the state o en year your attraction of the entire

EM PARIS, 1900

Later of a Charles of the contract of the cont - 1 1 1 a * C 1 (= 2 f 1 h 1, c 5 r a stirvity favest re s 1 Para Propagation of the establishment Francisco esta esta 10 receses sites to the court of this to be a to the court of . Hert for personal new to -Har per ringer ver, la color o t of a place of the property of the state of t In a 2 fo cas fearers | com a sax, c m 4 marker 11 mg mis " former sea . 3") 1 1 7 7

EN SAN LUIS, IN 1904

in teering a jungment, in causes of a ugran on Latte to clean obtained un to in , is at an account of the control is all idealog 200 maters a seat of to rer Holen (t. 1) en . 1 2 . 10 for by the recordar que si barr este firm i for retractor efection of a sono new rit Harris Vectors de l'Aures la la, -a have allered senders on the property of (1) 10 3 3 3 7 45 (201 m 1 3, cubica) B tourish on all report 1 i 1 is

EN LOMDACS, 1808

reser do que les tempes required a se-Ire in the par as eras may s , T) a los del cos co lla exercica de la On a de Contra rape 40 mm to an 44 segment of a constant of I'm the composition of the state of

I the care tas (fig. 1) a trace rep. I'v his rar estable on the territ f i (shripts of property by of to the a continuous for the second and the La same but the terms to be to be to har a sale of the sale of the

" (B) + My t 1 rs r r F c. priner reard to an acco to f x feet page at a x If it is a secretic a 2

IN ESTOCOLMO, 1912

A -12 septent a , e at at 1 Table of Al and the first of the con-I seek, constant of the chart w for the property of the contract of the contra C. A s'area lu tea cala ha a har) rino igualar el record mundial establecido por el aleman Rau y el succo fundberg

El record de jos 800 metros fué nuiva-The second secon ar ar briter reen Londres con el tempo de 1 minuto 51 arguados 9 10.

at the formal partition to a com-n rates of transfer a to car to the que el finlandes lo A 1 T | 6 anguithdea 4 5

E er e a " and re ar a " de viere de presenta per la presenta de la presenta del presenta de la presenta de la presenta del presenta de la presenta del la presenta del la presenta de la presenta del la presenta del la presenta de la presenta de la presenta de la presenta de la presenta del la presenta unes you see all fraction of January I, to the transfer of the state the fact of the second to the gundos 25, del americano Scott). La sogunda vez fué en eus final memoranle en que el fran batió pueramente su record. pero fue ganado en la mela por el finlandes Kolchmainen, en 14 minutes 36 segundos 3/5. Jenn Bouin realizó 14 minutes 36 segundos 4,5, tiempo que constituye gon el record in Francis

El primer record mundial de los 4 x 100 metros sué regustrado en Estocolmo, ganando la presia el oquipo de loglaterra con 4Z segument (

El remed and les postes and a feel war Bros. estata and an allegations of the mento i tra per cocon c) o i Unidos quateurs 6 G ... 3 (n. n. fulled the taken and

IN AMBIRCA, 1820

End a las, las out a la peur pe catala to be a fixe tat per every pade has alm acre, temp is 42 10, 70, 4 1 '

PARTY TIPE COTTE 11 to be a sales on 14 page, no sale, for contage of the careful a a by I* 1 12 P

I was a first profes as as en to the second 27 3 1

EM PARÍS, 1924

📑 l vencedor de la final de los 400 metros, Le el ingles Liddel, fue reconocido recordman oficial de la distancia por la Federación Internacional, cubridadola en 47 segundes Later rich r r land run franche purasition Merichanica -COLUMN COLUMN CO 1 1 2 -- 1

I. CATEN HELLER OF THE THE T. 1 13 TOU T " MIEST 3" , M. JECK

dos 15 a 41 argu -----pictario, lo mismo finite trempo (In his 460 metros val

greateon tambien. El de lys 4 x l rtablecido en Amberes, paró d

52 organdos 3 5, petri Fomologado.

è n la prueba del sulto en largo, del pertathlon, el americano Le Gendre batio el record mundial con un salto de 7 n 755; el record anterior, de Gourdin (E. U.) habia sido de 7 m. 636 d ade 1921

El record del salto tripie, en poder del americano Aheam desde 1311 con i tres 610, fue batido por el guetraliano Wilter, svaiusando 15 m

EN AMSTERDAM, 1824

En la pista de Amaterdam no se precedentes. En las pruchas l'anas se 1gustrá un acto recurd mundial, el de 4 x 400 metros, que de 3 minutos 16 gundos, descendio a 3 minutos 14 I 5, por el empo de Estados Unido

hl audafricano Weightman-Smith atribuyo el record mundial de los 110 mitros vallas, ganando la semilinal en 11 gundos 3 o, batiendo el record que de 1220 posela Thomson, con 14 segund is 4 Lord Burghicy, veres-dor de la 400 metros vallas en 63 segundes 25 gualmente recordman mundini, al batte il record existente de 53" 4 5, que desde 1925 en poder del sueco Petterson

record del lanzamiento de bala, en poder del coloso norteamericano Ralph Ressa desde 1909, fué batido tres veces en Amsto an per set to the casticades en la prueba: 1, Kuck (E. U.), 15 metros 67, recordman mundial, 2, Brix (E. U.), 15 m. 75. 3. Hirschfeld (Alemania), 15 m. 72.

ER 1932, EN LOS ANGELES

pesar de que las perfutmances reali-A zadas del 1º al 8 de agosto en el Entadio de Los Angeles estan aon presentes en nuestra memoria, resulta interesante senalar los records mundiales que han anto batidos. En primer termino el de los 400 metros que el norteamericano W. Carr llevó a 46 segundos 2 10 (record auterior: 47 segundos, por Spencer, 1928),

Està en acgusta el de los 800 metres, baudo precedentemento en Londres, Estocolmo y por fin en Los Angeles, y que de I minuto 60 segundos (Ben Eastman) pasó, gracias a la energia del inglés liampson, n 1 minuto 49 segundos 7 10

Los records de las postas quedan en posesson de Estados Unidos, El de los 4 x 100 metros se bate una vez en las series con 40" 3,5, y por segunda vez en la final con 40",

Lats postas de 4 x 400 metros fue igualmento batido dos reces por los Estados Unidos, en perio con 3' 11" 25, y en la final con 3 minutes 8 segundos 1 10

El record de los 400 metros vallas fué batide por Tudall con 51" 45, pero volten una valla y su record no fué homo pad.

Lu el salto triple, el record que era de 15 metros 58 de Oda pasó a 16 metros 72.

Gaston Fremont.

SELECCION DE CAMPEONES

Por Jack Curley

Pero moores Jimmy Halde. No tata 2

The second seco

r y el mesor pegador de su
haya conecido, Era Taliente
debere que le jugahan. Quieque se presentala sitter forma cuando tena un
compromise de importancia.

Peso plama: Abe Atteil. Creo que en esto no habra discusion. En sus comsensus Atteil era un sujeto rudo, calmo, poseedor de un punch terrible que era el terror de la la recino de San la la rudo.

de la guardia vieja dis-

Se solicitó al famoso promotor norteamericano Jack Curley la confección de una lista de los mejores boxeadores que ha conocido en su larga actuación, en todas las categorias. Su selección ha resultado curiosa, porque difiere mucho de la opinión generalizada.



de que en 1,3 me ren dias Benny Lennaris
hibera el porci a retratio para Joe Cans
linera to a mear que yo lo si a Jus
cuma lo i a funt da muchos de sos me
potes e minista, y um embargo, cua fun
a levi ara pous a la Henny era toan reporti must de ame y tan cumblico, tan
mili y tan funta como Cana A pesar
de la armin de recombio que rodos a
pre ria e a su como cana A pesar
pre ria e a su como cana de puer
licita de la como cana de que
le la armin de recombio que rodos a
lista de la como cana en que la
pre ria e a la como cana en que

reason crite of a recent de

Pun for tan legas et man pranto de la media que parecera brona en berra a la cataloga el mente de la media de la cataloga de l

Feed possedo: Jesa Willard, Aqui habra do nuevo diferentes opiniones, y sufrite las criticas de tedos les que exemp les rembres de John I. Su van I les a la Jeffries, Jack J. haven y Jack Den, es la recite de todas maneras, nue a recele recite a que eta acrecier como muga el recite a que era acrecier como muga el mejor peso pesado que yo haya visto fue el Willard que arrebató el titulo mundial de manos de Jack Johnson en la Habana, re contandolo pora la rara blanca.

¿CUAL ES EL ORIGEN DEL JUEGO DE POLO?

El polo ca uno le la mas antiques entre los depentes al nore libre. Il historia del la la coma de Mas cerea de ros-

-1

VALOR

v

0

20

SU

ď

70



tos, a prese de ser una epeca hosta le te ana, poscenios practiculan este deporte, des activitatas dan fe de ello. Las des se contrar en el lora sh Misen a y datan la sejo XVI.

da, ha incloses no troducon en interessor da, ha incloses no troducon en interessor de per este deporte y quaier a para la irlo las tilieta as, que lo apare sa particular este, ha con los promeros en iniciar a la inclose en el deporte y romo ellos lla radas la pelota de juero "polu" o "pou la radas la pelosa do neron de esta pola la "pedo" y tera narion par d'incidir, los este el ano hibb, los este el ano hibb, los esta pola de las tropas de la colado por la pero pero reces varios anos nos tales pero pero partidos re cheras, d'esta los promeros partidos re chera se cura nos en la colado de las esta polas peros partidos re cheras el como como partidos re cheras el como como como partidos re cheras se cura nos en la colado de las esta polas en la la los promeros partidos re cheras se cura nos en la colado de la colado de las elementes de la colado de la

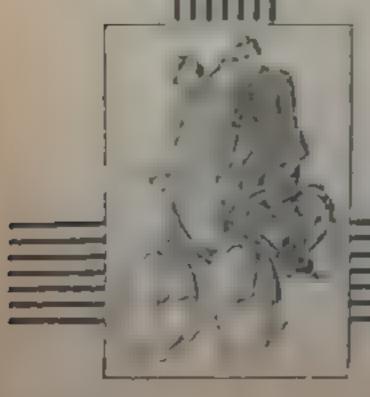
LA BICICLETA PARA CICLISMO IDEAL



es el momento oportuno para dedicarse a los deportes favoritos. El eschamo, procticado con una bueno bicicleta, más que un placer, es el ejercero naludable por excolencia. Por eso, al adquirir au bicicleta para passo o sema la adquirir au bicicleta en asso rolo el messo de las espertos, a requiera impressones de los poseedores de bicicletas "RALEIGII" y verá que son auestros mejores propagandistas.

Exercisesso a storte exertese dela-

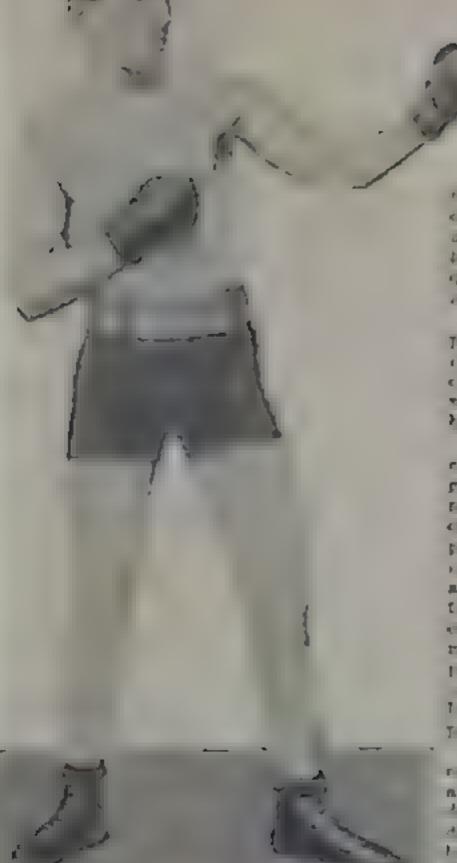




SORPRESAS DEL OFICIO

Muchos boxeadire, famisos han sufrido revise, a manos de oporento, consideration ed corcoon a's

Por Wilbur Wood



A ST ATTELL, FOR F C. at a confirmatored from

I lace a paras semanas, que de las más semanas de Nerte América de la reparte un encuentro en un elub de tarre un Norra Yeak No rival falló en el memento del peraje y fué necesario burere un substituto por a poder reallar documa de candidatos, todos ellos iluntres documendos an es deporte, per a posar de cata garante, el manague del crack no quiso correr respons y de pendoso al primero do cise, que era un hembra de cere, le presente.

me to large

Latter the transfer of courts of reserve

ten restate estate i di est mara pre e contra la contra

la presenta concera s la presenta da esta rapra es cesa la escución da esta rapra es cesa virant, en y so sella via (ren e al ne pro e presenta

One had the tenne pasts on

\$ ** P.F

Ab, at Pas quelas climas

In example of the parties of the par

" Hay que ten e cu dado con e es

de cens un vistaro a la historia del depera de mar es de Querniberry, se hadaran, sin duda, muchimien casos como e de hemos descripto, en que pagiles me-

h I larger for pride " 1 - " wo read that can't proper to a larger for a larger for

contractor of the contract of

Come le entendan les ngene langue habia apontant (es) de la les de la la les de la langue de langue de la langue de langue de la langue de langue de la langue de

famoso brank have a contract of the contract o



FRANK KEAUS, stra-

venta,a de dez libraz de peso

tell estaba en su mejor forma cuando concerto un encuentro con un tal T. 17 Bender. Fite era un verdadero "paquete" y nadio le creta capat de pegar a su rival un solo guipe efectivo, a pesar de llevarie una

Sobietos al ring y Attell emperé a jugar con su adverrario, pues ese es el termino mán adecuado para deucribir las acciones. Se hicieron apuestan de 30 contra 1 a favor de Attell, y el match prociguió con dominio absolute de éste. Pero Bender era uno de esse individuos toxudos, que insistem y perseveran a pesar da tener todas las probabilidades en su contra. Continuo, pues, hirgando punches de todos los ángules, y al fin consuruis abiene de nigún modo uno de ellos en la mandibula de Attell, dejandolo tendido sobre la lena.

Las autoridades dejaron descansur a ésta un buen rate, y lucro el match continuo para completar los tres rounds, proclamandese como sus decision, a pesar de haber tal. Bender con un kneck-out de varios

Agradecemos nuevamente las felicitaciones que muchos lectores
nos envian con motivo del éxito
obtenido por nuestro concurso
¿DONDE ESTÁ LA PELOTA?
y por la encuesta ¿CUÁL ES EL
CLUB DE SUS SIMPATIAS?

NEUSEL BATIO EL ALEMAN POR PUNTOS A LARRY GAINS

a belleza muma del box La cità en que se le ca el expacio reducido del Titig cica so escena, su decura-

L 12 1 - 1 C - 1 2 2 3 demados two en . la materia y el desto lo do este drama en

I los , combates entre negros y biancos son mas pateticos, es porque cada uno de los rivulas, gracias a la oposición de colores, está preparado de antessa no a curarnar un persenaje diferent?

vegro contra blanco! Los dos adversa-. tdan, con au belleza personal, los que divertian a los guerreros ancuando openian un germano a un

Neusel es menos elegante que el campeon británico, pero su cabello rubio le presta un aire juvenil. Sus formas tienen un modelado más souve, porque el bronce de la pie) no le imprime el acento rudo que acua el bareadar negro; tieno además todas tas imperfecciones, pero tambien el inmeni crédito de la juventud.

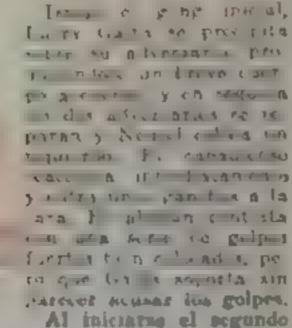
La simpatta que le ofrece el publico, aumentada quizá por la cierta fraternidad de epidermis, se multiplica inmediatameno al entrar en acción su valor y su vitahidad jAh, qué hombre caplendide que sabe luchar an prodencia, sin calculos, ma muestra de fatiga e de miedo!

embargo, co admirable tambien ci e is greaters the rutes un peco derado, con el soldado de cutta de cobre. Y el negro en at n en nomirable, por sus movimientos ictor, su posseion, a peaar de que el publicu de él ya no ve nada, y no quiere man que verlo en el suelo. 1250 tan rapido r displicentel ¡Tan clastico y de prouto tan regido y tendido! ¡Tan vulnerable, pero tan bien armado con sus largos brazos ror rifferes"

En cuantii al rubio, es el tipo clasico de hombres del norte, terribles y tembles, aliento preantable, un dinamiamo enorme y una fuerza en los golpes como si no pudiera terminar emo muerto o tenocdor.

Y ra asi como encontró el punto debit de la bella y sombria construccion del negro l aciendolo tambalear en el último minuto del combate, arrancando a Larry Game un combate que tenis casi terminado, en la forma autil y precion de un artista bar-£ 12

Herman Grégoue.



round, Gains colora un directo de isquierda, seguido inmediatamento do una derechaa la cara, golpe que Neusel para neta-

El canadiense aigue bien, jura con a isquierds con mucho éxilo y e un me nue vos hooks de derecha, Neusel trata ert a ces de acercarse para volver a sa trabajo plant, prevent gure in termina favor de Gains.

urante el tercer rout i, Neus su ve a sus cargas de cuerpo a cuerpo, a perar de que es dificil, ya que Larry sale esquivarse con mucha l'all jara con testar inmediatamente l' continue no puede esquirar todos from plan paro tam butn este round termina usa virtu a 21

There care the preference y received to the same rest of Sin emthe News trace and a group books a la carn co c cuart. T util je to las to plican de Gains no se bacen esperar.

Neusel, incansable, it is sue au trabajo al cuerpo, y durante el 6' round obtiene raito con reta táctica, ya que Gaina entra en calor al final del round

Las hostilidades se inician en forma in a animada deade que comienza el 6º roin! Nousel se lanza a la Intalla con former, y a fame it was been be a sman term in been year a weather of Loipes al currio are or it that he a out spens el game

In an the number aggreeates, No. of area toper expande a salara, te promise to a company of the heles debe a beginner too to a mile purp appropriate the state of the same of the s 6 3 75 7 7

jets a rest to set a ne pre to Italia freez in the 1 7 Editor to the pitch 1 2 1 1

I lega el 10º round. Se producen yas e en these rudos de guipes. El final cuta, y ... x to y en el ustimo minuto heurel r locar un directo a la cara que es a do notam nie pie Gains ha clieb e a on benne tambalea solito una pierna, parto Blanco se enderera inmediatamente, muy gel, anda, is que debe entrar en clinch para en ac tricana grapes Ultimos segundos emacas nantes latinas velpe del gary y la dec a n Nouvel div arado rencedor y la v Len es ca presamente ap au leia

LOS DOS PIBES DE PALERMO

(Conclusion de la página 36)

cardinal the perdiendo al fina iene la 17 tiera vielta y quedo tres abajo en el hy des francilis e seo s projentes baco un me l'perfecto, como la expresa la cacumitant a de haber cumpl do trea de e ... can he you en in havo el par y or r tantes en par Au cerro les pricieris reto con un i, pose a balier ne catala ca el 2 Continuo despues en su su fila. la que dism rego a una en el 12 annels e rrita f su tita referencia a su cer d fuen pitter Perlie berra desp. . . . 11 y game el 17, quedando e en el 18 la tillen r mere para col starte all segare du cite for the ple pero al segur la lo lless and a tan A, micrifras que l'et lino ce s'is a army c may finished the character of ese at care la prista per n'a la lor la puters a stor of match & fee as , , ... the Seeria queur leger y to patt me cr. t. c. lesse ha cambio, el institution dejo la proda in a cerca. Lee enta guando ' rea ro prediction e es prerio ejecutara el golpe. Al haber erro patt estaba tod diferido Sontant i dria empaia ar cas hoyo. Y tendió la man i al viejo ne en y rival de siempre, al compañoro ce a ucase fel cue dias de infat-a en que lleva an pales, en que y porar e ton, on our team can nated a had a contract a que so la concitale en l'ay

forme a atro procedular no alcabran a 1 - ye ar in form a de estes on gefor the tip offer thought expert for a timeratio que el lectit tera, ne l'afectiparent by precion que te a la car less a account to a que have fon the account is care policin sear laca place ocure a restatat aus miridas a la arga de 100 format y que se durmaran ne c'ar is to a new and ret of the net of the miners or as que to compresso and a the target the area are a go frequent ? I all c. fall erst



CORREO

Fran 800 EA 10 p age! 25 h or tart a Se . s a feet to The same said on the said to come end - ry - I ma carried an 100 7 1 4 2 7 7 projusta do 60 6 60

var se charrant i a referen-CAN A SECRETARY SHOULD SEE SAME SECTION - Infor-. The same was a darks. 1 12 Frent meleden strate over them it is a neguty t in Dat megenden in på Chicafa it -1 43 4 - 4

R R W. Sans Paks 17 fers a co do mining Make 2 Corbs to 2 any appropriate the factor to A TAX T IN SER A PARTY OF THE 1 1 - 12 pets Pak - are pa

Mag Stone Cay Flores. - No exa parameter in a first time 4 1 4 4 2 7- 4 4 y a la reprefaciona for and the state of the party r rade and the feet True I Rivero Pavianto II

participar lodes los aficionados y ures de nucette puriste, pen d'e-



"Fore grimmy", Me town unted of pescade annua que la erza! hes falle are so in a percent dent a mente e pescade no puelle ffpffat mae .

la fi gar la correspondere a dola al Luna Path, calle Cerrina. tre 39, Cap tal, d ode le seta

trerada pare nalmerte Argua E 1 . 12, 4 Cortes Pelev carta, per fo! graf's der of regions at John &

____ . . . and bare - I'r alma

PARA AUMENTAR DE PESO



As all que desea sumentar de prese ce mane aldregase a cole regiment

DESANUNG Y TE OS LA TABDL Yé e café! con lerne eturarere ? cebangate de pan à arca con mantera y competas Co feutas

A LAS 10 HORAS Z yeman de hueve e un annemich de jaman y una ecpa de feche

ALMEEPZO Y CENA I piata de appas espese cen una yema de husvo I plata de carres grassa pam branco ton municia pastes competan, queers, duices, bombines, Temar un pacitto do to a café

El prercio a na es recemendable puesun repuse case about the favorace of aureento de paso en ressenta a la fila sing a GR CAGE UND

to es a system to make a se co-"to plat in course of \$ 76 and galant from a the contract of the contract and and the contract of the contr is the exploration after a yourself the



Commit : Enterran hoy a su autata y v er to valed a la af chal-Guerrum jets primiers of deber, hiega, him B ALBERT

ted dire, so probibe dobter in rodita al termimer of pass. Log Jusces axig in all bemylon to fiel do sen regin - It he traceres a . no of data two non pole. He passio to me tiempo desde la realitación de um fe ha, - 21 I to Ignal que el anterior, Sen preguntas this edigitian and revision this minute ston y as the zemos tiempo para efectuaria, - 64 kil cepristor della case primeramenta sobre el mio men pla eva que ha emprasdo, el atra pie la were park la segunda chila y ambre pira para la tercer calda, -- in Le publicade por prethe party of the later of product of the same of the same

Varies hischas y welfares de L. Grafics growing race at a race haciendo la publicación que les interesa, lineing at al club que ha abten de el campecanto loral mayor mimora da Yerra.

G. Verakes. — Ante teda, constructivante que al sours no ha Begada a resours poler, ha arte a a the a na company of

. dos le mre conveniente en des milette es nerticion como archivista, nara la cual deberealizar varias graticues curva data les le me-In restraran tan automatades do era berat dad

J. M. Coni Morene, — Heavy recibile py co-Aboración y comunicamos a Vd. amestro agradecimenta, interestando latermario que no se porma apestra dar a in publicidad ociahoraciones espentinosa,

In hammers, by Prigns . hand to ye from he The same to be seen or a second to the same igriamente y que hablamos un'itide submany Agradoureses as electración y procederesmo do laquediate a efectuar ins currections del distant.

Pedro Vera, - 15 22 concurse sath reservado exclusivamenta a los tranca de la Liga Argentina de Protinil con actuación an al camponasto de Burnos Alvas, - 2º Publicaremos su primor titre on les retrates de los fatbolers de la the second of the last V' 6 FT 6 NO A 242 4 46 ,- ,

des sterrings Arture Marine, - In Juan R. Pathenay as midio con José Rukren Pranc ' y el fallo de los jurnios otregé al trinafe à este filling, qu'il THE RESERVE OF THE PARTY OF THE to the que ain data to hard livers a mason

Lustra, - Hermon parado en contucta a la secrion respectiva y la responderà Chantecler, L. B. F. - Encontrars by dates que a usted le interesan se la ctra "Training en Atlesteme",

---The state of the s 4 puedo hacer-

PARA ADELGAZAR

TH AVUNAS: 1 capa MR agus. I cucharada de amfara de conse, I queha radia de bizartanata de Argent &

LESAYUNG To a m fusión bebida 1 retanada de pan nepre fruts free à

de a cata ALMUTHUU Y CLNA I pipin de carre s'o produta, I plate de verdures I succes o bervides 3 pla to do frutas from at san

megra 1 c pe de agua gassera L recepronded by cample ments has fatamaste Signed sano puele engager is producted yadades y at patece to a guns afect on consume ny excederes y ser prodents on al tiempo Ges tratam enty

At sta cut a contract pura der estuda a tingst depets que haga : : : ; . .

cars, exemia de modé ; res pr c a



MALA INTERPRETACION -Franta tocaremos en un apert -- Buene; pero ye no sá mas que la pulpera de Santa Lucia",



Por BOROCOTÓ

LA PISCIna es una bañadera colectiva en la que se sacrifica la higiene en beneficio de la vida higiénica.

Berg

el partido Sportivo Barracas-Vimugro, un hincha de éstos se bacia la niguiente rellexion:

—l'ara mi que el cuadro se tendio . No me lo explico de otra manera .. (Circo goles). . Seguro que se ha sendido

rarnon a nosotros y este chirarnon a nosotros y este chiraras que hahia oidu aquella
reflexion.

G

ches de la Asociacion hay de indo: lineiman, protestas, le

resulte que en los partidos re verdad l'ero lo mas untoresunte es que en las puertas t enen porteros que no dejun pasar sin entrada.

REPORTAJE DE PREPOTENCIA

tot our harante un ne se Tampoco se quité el chamberge beera que ha die litro en la alta de su molém ensectifado. Se atmeto un cede permisa tená dia o tras vá en y comenso.

TEST AN EDGE SH AND E UNITED TO

me to eye . , y no so me hage et chitrule, que le vey es-

The purchase contains del hinche gebrere. Bey et que le ce te ce a lodge les lineamen que desde su banda cobreren erreit en ce aquel de bre maich en que caré para elempre, de un la part de ce a aquel de bre maich en que caré para elempre, de un la part de maich en que caré para elempre, de un la part de la

Fa . b . t .

a distance of the length of the property of the second of

Pertiand y elree are to to to to to to you you will a conte at the same of the

to have fetta, the, amigaze Portland! Con le que me contacte

ya esta he no e reportaje

- El viernes. - También, itomo me des un falle en central. . EN AQUET, partido entre Sportivo liarra, cas y Almagro; el half laquier, do Piasza so retiró del field es el segundo tiempo ana cetar les elonado, sins haber tecibido etra cuna que un hale de el disco y un plue tro, al tras, en lerezar para la canilla so dun a otro

perty des l'icede a gran counte quiere sulso l'aut

que a la bulita

bruto aquel atleta que se rompió un brazo al doblar el codo.

ESTABAMOS viendo el match Eliver-Independiente. Al terminar, una barra triunfante crejo oportuno gritar: "¡Viva el presidente Molmari!" Y el elogiado agradeció con emoción.

-Ya te culparán de las derrotas... - fué el co-mentario de un viejo filó-

sofo.

CREO EN DIOS Y EN BERNABÉ FERREYRA

torofe se ballaba en el café les Camelias a la noche de aquel dis memorable para les riverplatenses. De prente, penetró en el café el half derecho, y los hinches no pudieron contenerse: "¡Yiva Malazzo!", fué el grito de todos, de todos menos del viejo aquel que se dijo para si mismo:

cuentos de estos mismos te han insultado! ...

(2)

de fútbol es una bandeja de fondo verde, con las mans de nos arcos y en la cual se suele brindar el confortante especiación de un referre al spiedo.

DOS RECUERDOS DE UNA AVENTURA

(1 starte el ulta e to d'entre la d'elle.

1) en la preposite tra craire a rate el l'esta

tos, escribas y armadores de la companione por las calles de Colonia (R. O. del U.), de uno en foodo. Los veinte y mas storrantes aban en esa forma cuando al pasar por frente a la Jefatura de Policia, el milico que estaba en la puerta protosto:

-IA ver si van con mos orden!

to the solder of the solder of

. . .

finisher colors on the cale restriction to the cale re

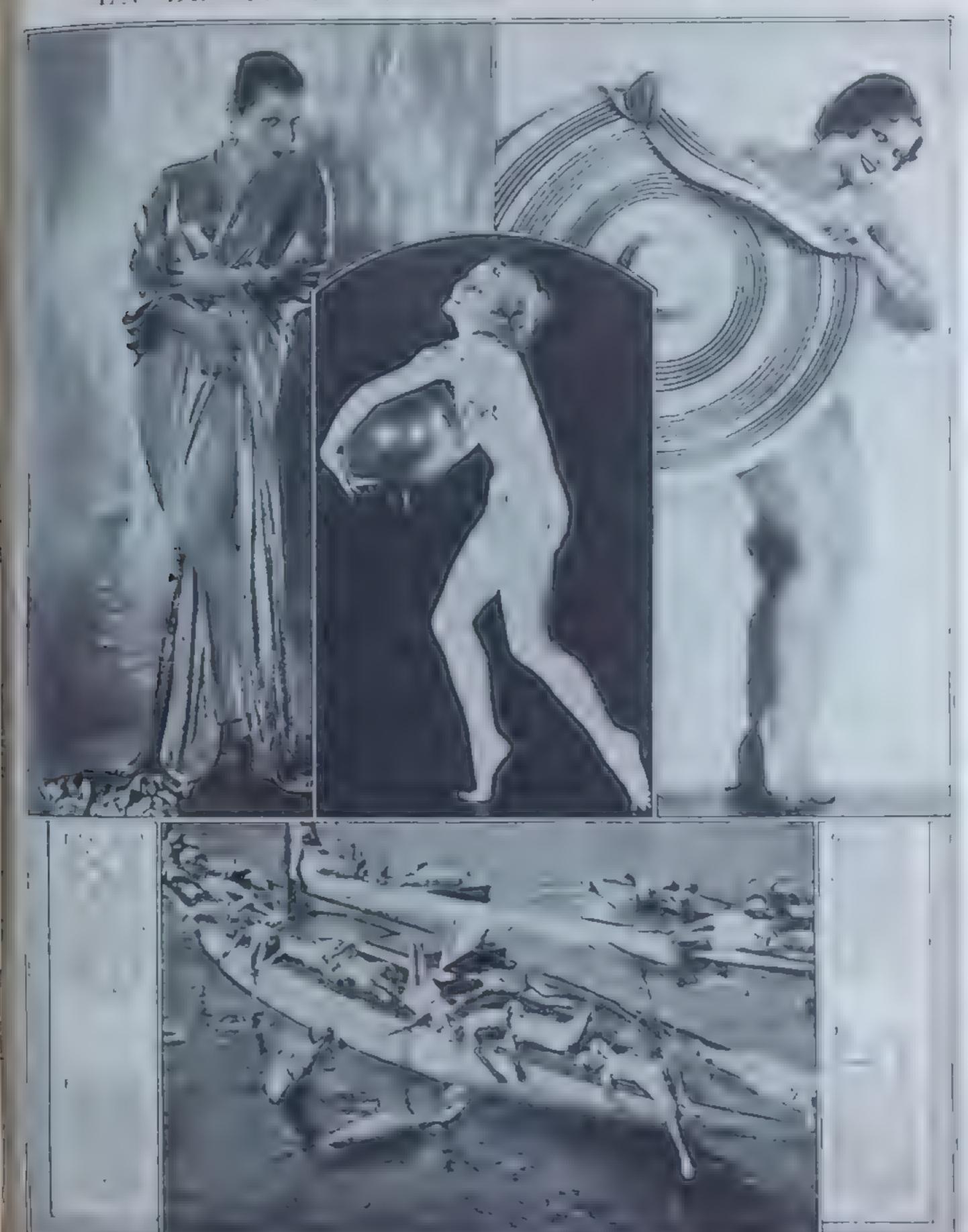
he proposed for a special of comments of a side the best of the state of the same of the s

Harmortal num

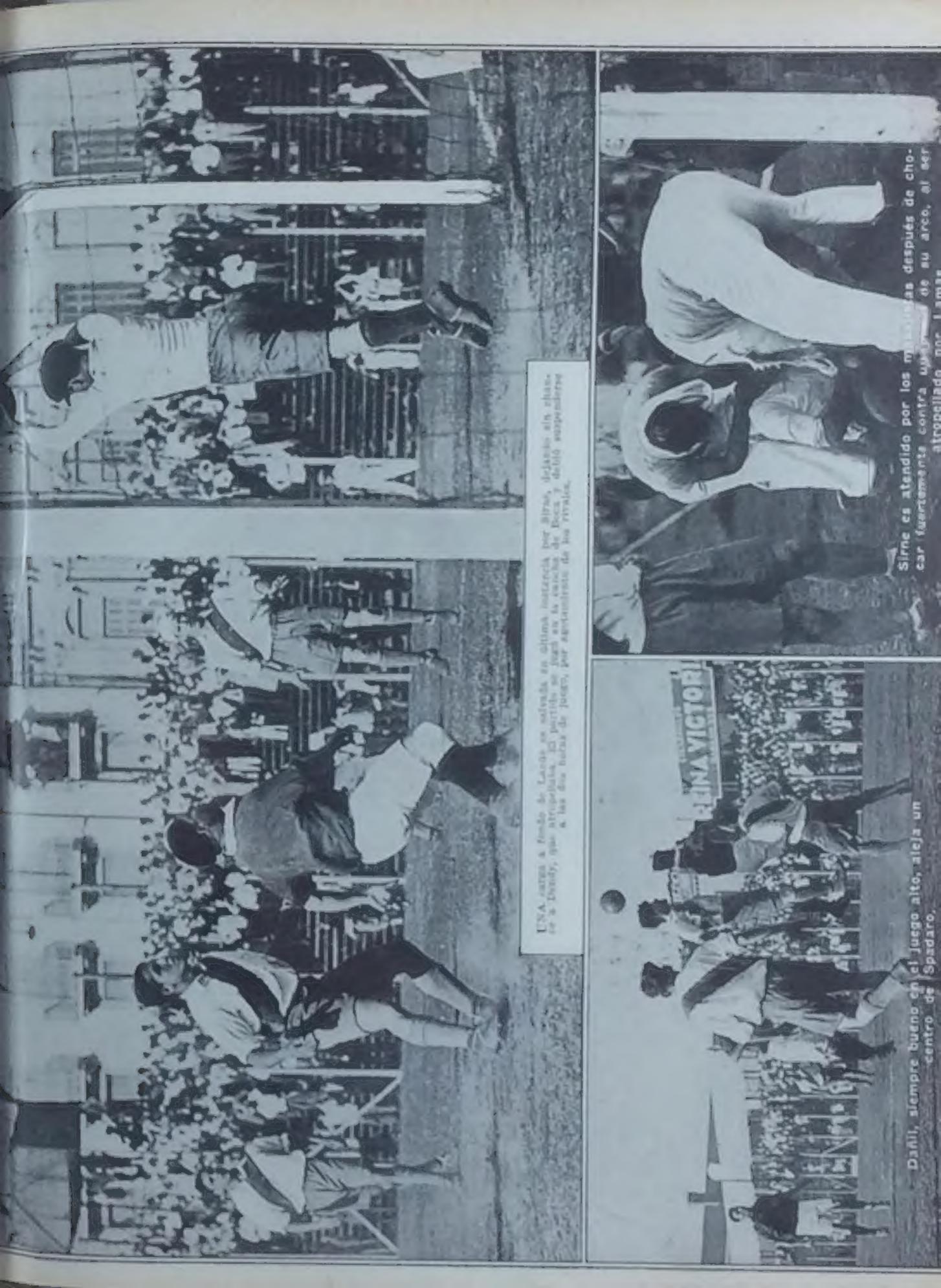
to en en pero acompanta nestron de la que la 11 ma a con un elle con en elle con ell

- Hayeta la dipitatea.

EN EL MUNDO DE LAS MUJERES BONITAS







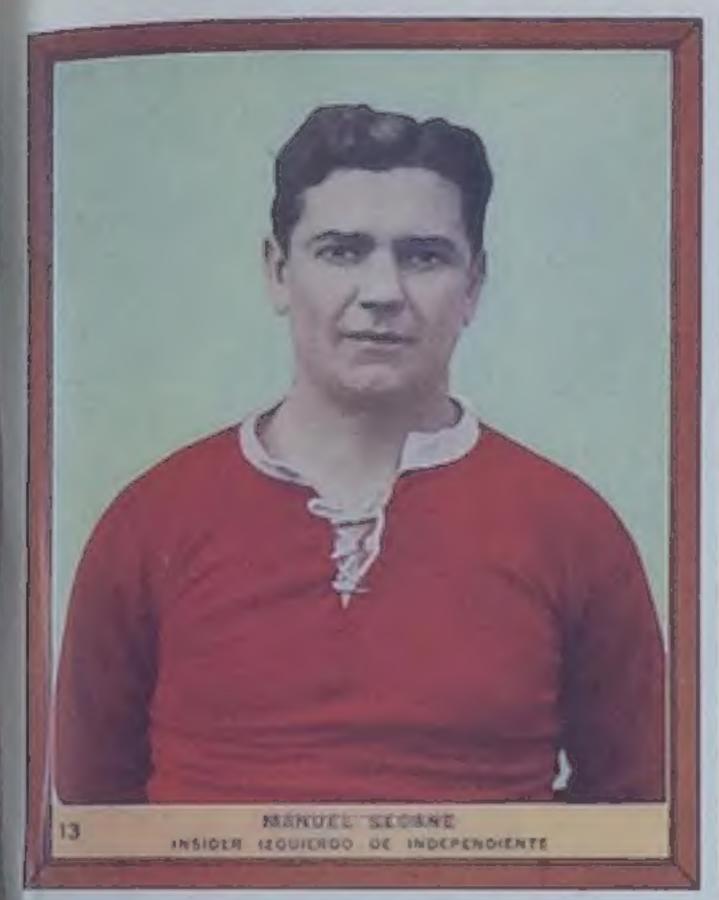
CAMPEONATO NACIONAL DE LUCHA



Jones man Pedro, de River Plate y Juan Allieri, de Sportivo Barracaio, cui tegoria incaliames, principa. En el centre de la página apareca parte del política programiando el malte R. Decialeo, de la Accetación Cristiana de Júvenes y E. Fentana, de Sportivo Barracas.

PETREBLEO FASTNER, de la recledad Alemana de Villa Balicator y Ricardo Martin, de la Assetación Cristiana, En sale importante fornes sa disputas los premios de la 1º, 2º y 3º raregorías y ha reunido un número considerable de aspirantes.

GALERIA DE JUGADORES DE FUTBOL











CONTRA

Antes y después de los violantos ejercicios, friccione sus músculos con UNTISAL.

ANTES, para darles mayor flexibilidad y preservarios de los enfriamientos y dolorosos desgarrones.

DESPUES, para descongestionarlos y facilitar la expulsión de los venenos de la fatiga y reponerse más pronto.

Cultivo sus músculos sin preocuparso por la Fatiga, el Cansancio ni los Dolores.

> Para eso está el UNTISAL



FRASCO

\$ 1.80

FRASCO GRANOS

\$ 6.-

TALLERES SHAFICHS SUITORIAL ATLANTICA DE "